

بذرة التناقض

لقد اخترت لها هذا المساء، نصاً قصيراً، أو قراءة مقتضبة، إذا شاء الزب أن يمنحنا فهم مضمونه، لنقرأ من متى ،١٣ الآيات ٢٤ إلى .٣٠ وأريد أن أقرأ أيضاً، بعد لحظات، من ٣٦ إلى .٤٠. إذن، متى، الإصلاح ،١٣، وإبتداء من الآية ٢٤ من متى، الفصل الثالث عشر. أصغروا بانتباه الى قراءة الكلمة. إن كلماتي تسقط، ولكن كلماته، هو، لا تسقط أبداً.

قَدْمَهُمْ مَثُلاً آخَرْ قِائِلًا: «يُشِّهِ مَلَكُوت السَّمَاوَاتِ إِنْسَانًا زَرَعَ زَرْعًا جَيْدًا فِي حَفْلِهِ.

وَفِيهَا النَّاسُ نِيَامٌ جَاءَ عَذْوَهُ وَزَرَعَ زَوَالًا فِي وَسْطِ الْجَنْطَةِ وَمَضَى. فَلَمَّا طَلَعَ الظَّبَابُ وَضَعَنَ تَمَرًا، جَيَّئَنَ ظَهَرَ الرَّوَافِدُ أَيْضًا. فَجَاءَ عَبِيدُ رَبِّ الْبَيْتِ وَقَالُوا لَهُ: يَا سَيِّدُ، أَلَيْسَ زَرْعًا جَيْدًا زَرَعْتَ فِي حَفْلِكِ؟ فَمَنْ أَيْنَ لَهُ زَوَالٌ؟.

فَقَالَ لَهُمْ: إِنْسَانٌ عَدُوٌ فَعَلَ هَذَا. فَقَالَ لَهُ الْعَبِيدُ: أُثْرِيدُ أَنْ تَذَهَّبَ وَنَجْمَعُهُ؟ فَقَالُوا: لَا لَلَّا تَقْلِعُوا الْجَنْطَةَ مَعَ الرَّوَافِدِ وَأَنْتُمْ تَجْمِعُونَهُ.

قَالَ لَهُمْ، لَا، لَلَا، وَأَنْتُمْ تَجْمِعُونَ الرَّوَافِدَ، تَقْلِعُونَ الْجَنْطَةَ مَعْهُمْ. دَعَوْهُمَا يَتَمَيَّزَانِ كَلَاهُمَا مَعًا إِلَى الْحَضَارِ، وَفِي وَقْتِ الْحَضَارِ أَقْوَلُ الْحَضَارَيْنِ: اجْمِعُوا أَوْلًا الرَّوَافِدَ وَاحْزِمُوهُ خَرْمًا لِيُخْرِقَ، وَأَمَّا الْجَنْطَةُ فَاجْمِعُوهَا إِلَى مَخْرَنِي.

هل لاحظتم؟ اجمعوا أولاً الرَّوَافِدَ، واحزموه خرمًا؟ الآن، وبينما أنا، أقرأ هذا، شيء غريب، طرأ على بالي، عندما كنت جالساً، تلك الليلة، على قمة جبال كاتالينا، للصلة. ورحت أتساءل حينذاك، أين يمكنني أن أجد كلمة تساعدني في الموضوع، الذي أريد التكلم عنه، في هذا المساء.

نزلت، وعندئذ، وجدت عبارة التناقض، فتناولت القاموس، ورحت أبحث عن معنى كلمة تناقض. إنها تعني، ما معناه "زرع الفتنة، أو-أو" متناقضًا،" هذا، ما يشرحه قاموس ويستر، "زرع الفتنة، شيئاً مختلفاً، أو، مُناقضاً" لما كان سابقاً. ففكريت؛ نص هذا المساء، سوف أعنونه: بذرة التناقض. وأنا على ثقة، بأنَّ الزب، سوف يبارك كلمته، بما أثنا على وشك مقاربتها، الآن.

ونعلم أيضاً بأنه قد أورد الشرح، في الآية ٣٦ و- والآية ٤٣، مبيناً كيفية نضوج هذه البذور. وفيما نحن واقفون عندها، فلنقرأها أيضاً الآن، من الآية ٣٦ وحتى الآية ٤٣.

جَيَّئَنَ صَرْفٌ يُسْوِغُ الْجَمْعَ وَجَاءَ إِلَى الْبَيْتِ. فَتَقْدَمَ إِلَيْهِ تَلَامِيذُهُ قِائِلِيَّنِ: «فَسَرَّ لَنَا مَقْلَ زَوَانَ الْحَفْلِ».

فأجاب وقال لهم: «الزَّارِعُ الزَّرعُ الْجَيْدُ هُوَ أَبْنَاءُ الْإِنْسَانِ .
وَالْحَقْلُ هُوَ الْعَالَمُ . وَالرَّزْعُ الْجَيْدُ هُوَ بَنُو الْمَلْكُوتِ . وَالرَّوَانُ هُوَ بَنُو
الشَّرِّيْدِ .

وَالْعَدُوُّ الَّذِي رَزَعَهُ هُوَ إِبْلِيسُ . وَالْحَصَادُ هُوَ اتْقِضَاءُ الْعَالَمِ . وَالْحَصَادُونَ
هُمُ الْمَلَائِكَةُ .

فَكَمَا يُجْمِعُ الرَّوَانُ وَيُخْرِقُ بِالثَّارِ، هَكُذا يَكُونُ فِي اتْقِضَاءِ هَذَا الْعَالَمِ:
يُزْسِلُ أَبْنَاءَ الْإِنْسَانِ مَلَائِكَتَهُ فَيُجْفَفُونَ مِنْ مَلْكُوتِهِ جَمِيعَ الْمُغَايِرِ وَفَاعِلِيِّ
الْإِثْمِ،

وَيُطْرَخُونَهُمْ فِي أَثْوَنِ الثَّارِ. هَنَاكَ يَكُونُ الْبَكَاءُ وَضَرِبُ الْأَشْتَانِ .
جَيْئَنِدُ يُضِيِّغُ الْأَنْبَارَ كَالشَّمْسِ فِي مَلْكُوتِ أَيِّهِمْ. مَنْ لَهُ أَذْنَانٌ لِلْسَّمْعِ،
فَأَلْيَسْفَعُ.

٥ إن يسوع نفسه، هو، من قام بشرح المثل، ولهذا السبب، نحن، عرفنا تفسيره.
وَالآن، بينما نقارب هذا الجزء، فيما خصّ تلك البذور التي رُزِعَت، وَوُحْصَدت، فها
هو، يفسّره. وأعتقد أيضاً، بأنّ يسوع كان يتفوّه بهذا المثل في أيامه هو، إلا أنه، قد
عنى به، نهاية العالم، أو نهاية الزّمن، أي، يومنا هذا. وأظنّ، بأنّ هذا النّص الصّغير،
موضوععنا لهذه الليلة، هو مناسب جداً لزمننا الحاضر، لأنّ يسوع، قد ذكر بوضوح، بأنّ
"الجفون" (الحصاد)، سيكون عند انتقامه هذا العالم، "عندها، تكون النهاية، فيجتمع
القمح، وكذلك الرّوان، فهو أيضاً، سوف يُجفّن ويُخرق، أما، القمح، فسوف يُحمل
إلى الملكوت. وأظنّ، بأنّ هذا، ما سوف يكون.

٦ وهناك مقطع آخر من الكتاب المقدس، يقودني إلى الایمان، بأنّ هذا، ما
سوف يحصل، لقد دوّنته هنا، انه، متى ٢٤ والآلية ٢٤، حيث قيل، في معرض
ال الحديث عن-عن العرش...عن بذرة التناقض، فقد ذكر يسوع، بأنّ الاثنين سوف
تكونان متقاربتين لدرجة، لو أمكن، لخدع حتى، المختارين. اثّهما ندان متشابهان
إلى حد بعيد.

٧ وفي موضع آخر، في الكتاب المقدس، نرى مكتوباً، بأنّ المطر يتتساقط على
الأبرار وعلى الأشرار.

٨ إنّي أذكر تجربتي تلك، عندما تواجدت للمرة الأولى، بين الخمسينيين. لقد
كنت في "ميشاواكا" في "إينديانا، وشاركت في مؤتمر كبير هناك، كان يعقد في
غرفة مشابهة لهذه، حيث اجتمع معاً، كلّ، من أهل الشّمال وأهل الجنوب. وبسبب
سياسة الفصل التي كانت سائدة في تلك الحقبة، فقد كانوا مضطّرين للجتماع
هناك. كانوا فريقين كبيرين من الأخوة الخمسينيين. لم أكن حينها، قد سمعت بهم،
أو التقى بهم من قبل. كانت المرة الأولى، التي أسمع فيها التّكلّم بالسنة. وعند نهاية
الصف، في المؤتمر... وكُوّني، لست واحداً من الأعضاء، - إذ لم أكن وقتئذ، سوى
مجّرد مُبشير معتمداني، - جلست حينها، في المؤخرة. وأذكر، أنها كانت المرة الأولى

الّتي سمعت فيها أحدهم يتكلّم بأسنّة، حتّى، أتّني لم أكن أعرف شيئاً - شيئاً عنها. ومن ثّمّ، كان يجلس هناك، لا سيما في المقدّمة، رجلان إثنان. أحدهما كان يتكلّم بأسنّة، والآخر، راح يترجم ما قاله ذاك الرجل. فأنكبيث مذاك الحين، على دراسة إنجيلي دون هواة، ووَجَدَ بأنّ هذا الأمر، كتابي بامتياز. هذا بالضبط، ما يفعّله الروح القدس، وفقاً للكتاب المقدس.

٩ حسناً، وبعد يوم من تلك الليلة، تحرّك قلبي بشكلٍ كبير. لقد نمت في حقل ذرة. لم أكن أملك ما يكفي من المال، للحصول على - على - سرير، إنّما، القليل الذي كنت أحمله، قد سمح لي بالعودة إلى المنزل. فاشترت بعضاً من الكعك المخلّى، والمصنوع منذ ما يقارب الـ ٢٠٠٢، أو أنه كان خبزاً، بالأحرى، ولو جبة الصباح أيضاً. لقد كان بإمكانني مشاركتهم الطعام، إذ كان مرحباً بي جداً، إنّما، لم يكن باستطاعتي المساهمة بالمصاريف؛ ففي تلك الأيام، أثناء فترة الانهيار، في العام ١٩٣٣، كانت - كانت مرحلة صعبةً جداً. ففكّرت حينها: "حسناً، سوف...سوف لن أكل معهم، إنّما، أريد أن أعرف ماذا لديهم. لقد كان لديهم شيئاً ما، لا أملكه."

١٠ إذن، في صباح ذلك اليوم، كنت...قالوا لي: "إنّ كافة الخدام، يتقدّمون نحو المنصة، فما عليك سوى التعريف عن نفسك، من أنت، من أين أنت".

١١ حسناً، قلت، إني - إني: "أذعني ويليم برانهام، مبشّر، جفرسونفيل"، وجلست. لكنّ، وقتنّ، الخادم الأصغر سنّاً، من بين الموجودين على المنصة، وفي اليوم التالي، دعوني إلى المنصة للقاء كلمة وعظ. ومن ثّمّ، بعد الانتهاء من وعظتي، أمضينا أوّقاتاً مباركةً، وتعلّمّت خاللها على عدّة أشخاص، وقدّموا إلى دعوات للحضور إلى كائسهم. ولاحقاً، بعد أن كانوا...

١٢ وبعديّ، حسناً، قلت في نفسي: "لو أتمكّن فقط، من ايجاد ذينك الزجّلين الأساسيين، اللذين يتتكلّمان بأسنّة ويترجمانها!" لقد كان قلبي يتحرّق كثيراً، تجاه هذا الأمر، وكنت متّشوّقاً جداً للقاءهما. وكما قلت لكم في البداية، بأّن هبة صفيرة، هي، التي تطلق الحركة. أتعلّمون، إنّ المواهب والدعوات، هي بلا ندامة، فإنّكم تمتكّلون بها طوال حياتكم. - أترون، إنّكم تولدون فيها، في حال، كانت حقاً، مواهب ممنوعة من الله. لذا، فأنّه، لطالما كان لدى، ممّن نعومة أظفاري، لقد كنت أحظى بهذا، والأشخاص الذين يعرّفونني منذ زمنٍ طويلاً، يعلمون بأنّها الحقيقة. حسناً، فإذا ما اعتقادت...في تلك الحقبة، لم أكن أعلم ما هو، فلقد أطلق عليه وقتن، اسم "رؤيا"، فأنّي لم أكن فعلًا، أدرك ما كان ذاك الأمر. الا أنّي، فكرت بيّني وبين نفسي، "لواستطيع فقط، أن أتحدّث اليهُم!". حسناً، فالزوج، الذي كان موجوداً آنذاك، في المبني' كان يشعرني فعلًا، بأّنه روح الله.

١٣ حسناً إذن، إنّ إني نجحت في الشّكل إلى أحدهما، طرحت عليه بعض الأسئلة، لقد كان مسيحيًا حقيقيًا. ما من شكّ في هذا، فلقد كان ذاك الرجل، مؤمناً حقيقياً. وأما بالنسبة للشخص الآخر، فقد أحسنت، حين كلّمته، بأّنني، لو وَدَّتُ لقاء أحد المناقفين، لكان، هذا بالذات، واحداً منهم. فذاك الرجل، كان بالفعل...لقد كانت زوجته شقراء، وقد أنجب أولاداً اثنين...ولدين، من امرأة، سوداء الشعر. فقلت في

نفسي: "حسناً، ما العمل الآن؟ إني إني مُشوش. فأنا أصولي، والكلمة، بالنسبة لي، هي الأساس، وإن، فإنه غير صحيح. وهو، إن الروح القدس، أحدهما، بحسب علمي، يظهر ذبذبات حقيقة، والآخر، لم يكن جيداً، على الاطلاق، والروح، كان يحل على الاثنين معاً. ولكن، كيف يُعقل هذا؟ كنت، لقد أصبحت بالحقيقة، لم أعد أدرى كيف أفكّر.

^{١٤} بعد مرور سنتين، كنت أصلّي في الكهف، حيث كنت معتمداً أن أصلّي. وبعد ظهر أحد الأيام، وبما أن الكهف كان مغبراً، خرجت من هناك، ووضعت كتابي المقدس عند جذع احدى الأشجار، وإذا بمنفحة هواء، تفتحه عند رسالة العبرانيين، الاصلاح السادس، حيث يقال، ما الذي يحصل في الأيام الأخيرة، في حال تخلينا عن الحقيقة، وتتجددنا ثانية للثوبة، لن يعود هناك، من ذبيحة خطية؛ وكيف أن الشوك والحسك، التي كانت قربة من الرفض، ونهايتها الحريق؛ إنما، الأمطار تساقط وتروي الأرض، لإعدادها؛ ولكن الحسك والشوك، تُطرح خارجاً، أما القمح، فيجتمع جانباً. فقلت في نفسي: "حسناً، لقد صدف أن الهواء هب وفتحه". فعدت ووضعت الكتاب عند أسفل الشجرة، من جديد. ورحت أفكّر، "حسناً، الآن، أني سوف فقط..." فها إن الهواء ينفخ ثانية، ويفتحه مجدداً. لقد حصل هذا الأمر ثلاث مرات. ففكّرت، "حسناً، إنه لأمر غريب."

^{١٥} وبعدئذ، وبينما كنت أتصبّب واقفاً، فكرت: "لماذا، يا سيدي، تفتح هذا الكتاب، هكذا، لأقرأ ما قرأته، وأنا... عندما كنت أصل إلى هذا المقطع، "شوكاً وحسكاً، فهي مزفوفة، التي نهايتها للحريق؟" صرث أفكّر: "لماذا تفتحه، لكي أقرأ هذا، هنا؟" بينما كنت أنظر إلى البعيد...

^{١٦} حيث أن هذه الرؤى الحقيقة، كانت تأتيني هكذا، دون أي مجهود من قبلِي. إنه الله، نقطة، انتهـي. أتردون؟ فنظرت وإذا بي أرى أرضاً تنقلب أمامي، ثم لاحظت بأنّها كانت مفلوحة. وكان هناك، رجل بلباس أبيض، يتمشّي وهو يبذر بذور القمح. وبعد أن احتفى عند الأفق، وصل رجل آخر، لقد كان رهيباً، متّسحاً بالسواد، وكان يرمي ببذورِ من الأعشاب السيئة، في كل الجهات. لقد نما الاثنين معاً. وفي هذه الأثناء، أصبحت كلّها، تعاني من العطش، لأنّها كانت بحاجة للمطر. وكل واحدة منها، كانت تبدو وكأنّها تصلي، منحنية الرأس: "يا رب، أرسل المطر، أرسل المطر". وإذا بالغيوم الكثيفة تصل، ويتساقط المطر على كافة البذور. وعندها، قفزت بدار القمح الصغيرة، وراحت تقول: "مجدًا للرب! مجدًا للرب! والأعشاب الضارة الصغيرة، المتواجدة إلى جانبيها، إنّتصبت هي أيضاً، فجأة، وقالت: "مجدًا للرب! إمجدًا للرب!"

^{١٧} وعندي، تم تفسير الرؤيا. إنّها تُنطر على الأبرار والأشرار. يمكن لنفس الروح، أن يحل في إجتماع ما، والجميع يفرّون به: المخادعون، المسيحيون، والجميع معاً. هذا صحيح حقاً. إنما، ماذا عنهم؟ من ثمارهم، نعرفهم. أتردون؟ إنه السبيل الوحيد لمعرفتهم.

^{١٨} فإنكم تلاحظون، إذن، بأن الشوفان البزي، أو القمح البزي والحبوب البزية، تُقلد الحبوب المحلية الحقيقة، لدرجة، يمكنها حتى، أن تخدع الفتنجين. أظنّ بأنّنا نعيش في عصر، حيث، من المناسب جداً، أن نتناول هذه المواضيع، ونكسر عنها.

١٩ لاحظوا، ففي الآية ٤١، يبدو الإثنان متقاربان جداً، ففي الأيام الأخيرة، يبدوان متقاربان جداً، لدرجة، أنه لم...إنه، لم يغد بإمكانه الاعتماد على هذه الكنيسة أو تلك، من أجل القيام بعملية الفصل، لنقل، الميثودية، أو المعبدانية، أو الخمسينية، من أجل إجراء الفرز. فلقد قال: "سوف يُزيل ملائكته للفصل فيما بينها". سوف يأتي ملاك لإجراء الفرز، وهو الذي سيفصل بين الصح والغلط. وما من أحد، يستطيع القيام بهذا الأمر، سوى ملاك الزب. إنه، هو، من سوف يحدّد، ما هو الصح وما هو الغلط. لقد قال الله، بأنه سوف يُزيل ملائكته، في الأيام الأخيرة، ليس ملائكة إلى الأسفل هنـا، إنـما، ملائكة، في الأزمنـة الأخيرة، وسوف يجمعـها معـاً. نحن نـدرك بأنـنا نقتربـ، الآنـ، من موسم الحصادـ. إنـ كلـمة مـالـك، تعـنيـ، "مـزـلـلـ". وـنـحن نـرىـ، بأنـ هـنـاك سـبـعة مـلـائـكـةـ، لـسـبعـ كـنـائـسـ، وـالـآنـ...لـاـ، خـالـ عـصـورـ الـكـنـيـسـةـ.

٢٠ إنـتبـهـواـ إـلـىـ ماـ قـالـهـ، حـولـ هـوـيـةـ الـذـارـعـيـنـ، وـنـوـعـ الزـرـعـ. فـأـحـدـ الـذـارـعـيـنـ، كـانـ هوـ نـفـسـهـ، اـبـنـ اللهـ، الـذـيـ خـرـجـ لـيـبـذـرـ الزـرـعـ. وـمـنـ تـمـ، جـاءـ عـدـوـ خـلـفـهـ، الشـيـطـانـ، وـزـرـعـ بـذـرـةـ الشـناـقـضـ، مـباـشـرـةـ، بـعـدـ ثـئـرـ الـبـذـورـ الـجـيـدةـ. وـالـآنـ، أـيـهـاـ الـأـصـدـقـاءـ، لـقـدـ حـصـلـ هـذـاـ الـأـمـرـ عـلـىـ اـمـتـادـ الـعـصـورـ، مـنـ أـنـ دـعـيـ الـعـالـمـ، عـالـمـاـ. نـعـمـ، بـالـضـبـطـ. فـمـنـذـ الـبـداـيـةـ، وـالـأـمـرـ نـفـسـهـ، مـاـ زـالـ يـتـكـرـرـ.

٢١ ثمـ قالـ: "بذـرـةـ اللهـ، كـلـمةـ اللهـ". لـقـدـ قـالـ يـسـوعـ فـيـ مـكـانـ ماـ، بـأـنـ "الـكـلـمةـ هيـ بـذـرـةـ". وـكـلـ بـذـرـيـزـرـ مـنـ جـنـسـهـ. وـالـآنـ، إـنـ كـانـ مـسـيـحـيـونـ، أـبـنـاءـ اللهـ، أـبـنـاءـ الـمـلـكـوتـ، قـدـ أـصـبـحـواـ بـذـارـ اللهـ، فـيـبـغـيـ عـلـيـهـمـ إـذـنـ، أـنـ يـكـوـنـواـ كـلـمةـ اللهـ، كـلـمةـ اللهـ الـظـاهـرـةـ، فـيـ عـصـرـهـمـ، مـنـ أـجـلـ الـبـذـرـةـ الـمـوـعـودـ بـهـ، بـذـاكـ العـصـرـ. فـيـ الـبـدـءـ، أـعـطـيـ اللهـ، كـلـمـتـهـ، وـكـلـ عـصـرـ، قـدـ حـظـيـ بـذـرـتـهـ، بـزـمـنـهـ، وـبـمـوـاعـيـدـهـ.

٢٢ فـعـنـدـمـاـ جاءـ نـوـحـ، كـانـ هوـ، بـذـرـةـ اللهـ، كـلـمةـ اللهـ لـذـاكـ العـصـرـ.

٢٣ عـنـدـمـاـ أـتـىـ مـوـسـىـ، كـانـ مـنـ الـمـسـتـحـيـلـ لـهـ، أـنـ يـأـتـيـ بـرـسـالـةـ نـوـحـ، بـمـاـ، لـقـدـ كـانـ بـذـرـةـ اللهـ لـذـاكـ الرـَّمـنـ.

٢٤ وـبـعـدـئـ، عـنـدـمـاـ جـاءـ الـمـسـيـحـ، لـمـ يـسـطـعـ الـمـجـيـءـ مـعـ نـوـحـ أـوـ فـيـ عـصـرـ مـوـسـىـ؛ فـقـدـ كـانـ زـمـنـهـ هوـ، حـيـثـ أـنـ عـذـرـاءـ سـوـفـ تـحـبـلـ وـتـلـدـ إـبـنـاـ، وـهـوـ، سـوـفـ يـكـوـنـ الـمـسـيـحـ.

٢٥ وـالـآنـ، نـحـنـ عـاـيـشـنـاـ زـمـنـ لـوـثـ، زـمـنـ وـيـسـلـيـ، (عـصـرـ الـمـيـثـوـدـيـةـ)، كـلـ الـعـصـورـ قـدـ تـوـالتـ، وـزـمـنـ الـخـمـسـيـنـيـةـ، وـكـلـ عـصـرـ مـنـ الـعـصـورـ، قـدـ تـلـقـيـ وـعـدـاـ مـنـ الـكـلـمـةـ. وـأـنـاسـ ذـلـكـ الـعـصـرـ، الـذـيـ ظـهـرـواـ، وـأـعـلـنـواـ الـكـلـمـةـ الـمـوـعـودـةـ تـلـكـ، كـانـواـ، بـذـارـ هـذـاـ الـعـصـرـ، وـفـقـأـ لـمـ قـالـهـ يـسـوعـ هـنـاـ، بـالـذـاتـ: "هـؤـلـاءـ، هـمـ بـنـوـ الـمـلـكـوتـ". هـذـاـ صـحـيـحـ، إـنـ اـسـتـعـلـانـ الـرـُّوحـ الـقـدـسـ، الـذـيـ يـعـلـمـ مـنـ خـالـلـ أـبـنـائـهـ هـؤـلـاءـ، هـمـ، بـذـارـ الـمـلـكـوتـ فـيـ ذـاكـ الـعـصـرـ.

٢٦ لـاحـظـواـ، أـلـرـؤـانـ هوـ الـعـدـقـ، الشـيـطـانـ، الـذـيـ زـرـعـ الشـناـقـضـ، أـوـ أـوـ بـذـرـةـ الشـناـقـضـ، لـقـدـ أـصـبـحـ مـذـنـبـاـ، لـقـيـامـهـ بـهـذاـ الـعـمـلـ. إـنـ الشـيـطـانـ قـدـ وضعـ بـذـرـتـهـ، مـنـ الـبـداـيـةـ، لـحـظـةـ وـضـعـ اللهـ حـصـادـهـ الـأـوـلـىـ مـنـ الـكـائـنـاتـ الـبـشـرـيـةـ، عـلـىـ الـأـرـضـ. إـنـ آـدـمـ، بـالـطـبـعـ، الـذـيـ كـانـ يـعـلـمـ بـوـجـودـ ثـقـةـ-ثـقـةـ مـعـرـفـةـ الـحـقـيـقـةـ، وـالـخـيـرـ وـالـشـرـ، وـلـكـتـهـ لـمـ يـكـنـ قـدـ وـصـلـ إـلـيـاهـ بـعـدـ.

٢٧ غير أننا نرى بأن الله قد منح كلمته إلى أبنائه، لكي تحميهم. بهم...ليس لدينا حماية أخرى سوى، كلمة الله. إنها، حمايتنا. ما من قبلنا، ما من ملجاً، ما من مخاً، لا أزيزونا ولا كاليفورنيا، أو أيهما كان؛ ليس لدينا (ملجاً)، سوى...حماية واحدة، إلا وهي، الكلمة. والكلمة صار جسداً، (وحل) [م.م.] وسكن بيننا، إنَّه يسوع المسيح. إنَّه حمايتنا الأوحد. وكوننا، فيه، فنحن، في أمان.

٢٨ لا تنسب الخطيئة إلى المؤمن الحقيقي، أبداً. هل تعرفون هذا؟ إنَّ المولود من الله، لا يقترب الخطيئة، فهو، لا يستطيع أن يُخطئ. أترون؟ لا يمكن أن تنسب إليه، خطيئة. لماذا، لقد قال داود: "ظوبٍ لرجل لا يخسيب له الرَّبُّ خطئة". عندما تكون في المسيح، ليس لديك أدنى رغبة في الخطيئة. "عندما يُظهر العابد، لا يعود لديه ضمير لجهة الخطية"، فأنت لا ترغبون بها. الآن، بالنسبة للعالم، ربما، تكون خاطئاً، ولكنك في نظر الله، لست كذلك، لأنك موجود في المسيح. كيف يمكن أن تكون في الخطأ، في حين، أنت في ذاك الذي، بلا خطيئة، والله، لا يرى سوى، ذاك الذي، أنت موجود فيه.

٢٩ والآن، زمن الحصاد، هذا. في البدء، عندما نتر اللَّه بذاته على الأرض، ووضعها في قلوب أبنائه، عائلته، وكانت المحافظة على تلك الكلمة، هي حمايتها الوحيدة، المحافظة على تلك الكلمة! وهنا، دخل العدو، واقتحم ذلك الحاجز، من خلال غرسه بذرة التناقض، المضادة لـ الكلمة الله. وبما أنَّ التناقض، قد وُجد منذ البدء، فهو إذن، ما بريء موجوداً! إنَّ كلَّ من يزيد أي شيء على كلمة الله، هو أيضاً، بذرة تناقض! قلماً يهم المصدر التي انبثت منه، أكانت واردةً من منظمة ما، أو من فتيع عسكري، أو إنَّها صادرة عن سلطات سياسية، فكلَّ ما هو مُناقض لـ الكلمة الله، هو بذرة تناقض!

٣٠ إذا جاء إنسانٌ ما، مُدعياً، بأنَّه مبشرٌ في الانجيل، ويُعلن بأنَّ "زمن المعجزات قد ولَّى"، فهذا، يسمى بذرة تناقض. عندما يأتيي رجل، يقول بأنه خادم، فسيش في كنيسة ما، في أحد المناطق، وهو، لا يؤمن بأنَّ يسوع المسيح، هو نفسه، في كافة التفاصيل الذيقية، (ما عدا الجسد)، هو نفسه، أمِساً واليوم والى الأبد، وهذا أيضاً، بذرة تناقض. عندما يُعلن بأنَّ "معجزات الزَّمن الرَّوسي، هي شيءٌ من الماضي"، هذا أيضاً، بذرة تناقض. عندما يقولون: "إنَّ الشفاء الالهي، لم يُعد موجوداً"، هذا أيضاً، بذرة تناقض. والعالم يعْجَ بها، وهي لا تدعُ مكاناً للفهم، فإنَّها تخنقه.

٣١ ونلاحظ ، بأنَّ المزارع الأول الذي وضع بذرة التناقض، قد عُرِّفَ على أنه "الشيطان" ، ونحن نعلم بأنَّ هذا الأمر، هو صحيح، تكونين ١ . ونرى هنا، الآن، في- في إنجيل متى، الاصحاح ٣، بأنَّ يسوع، ما زال يُوَضِّفُ كلَّ ما هو مناوش لـ كلمته، بأنَّه صادرٌ من "إبليس، الشيطان". وفي السنة الحالية هذه، ١٩٥٦، كلَّ ما، أو من، يزرع تناقضاً، شيئاً ما مضاداً لـ الكلمة الله المكتوبة، أو من يعطي شرحاً خاصاً به، وهذا أيضاً، بذرة تناقض. فالله، لن يكرِّم هذا الأمر. لا يستطيع. ما من اختلاط. بالتأكيد، لا يمكن أن يكون هناك أي امتزاج. إنَّها مثل حبة الخردل؛ لا تمتزج مع أي شيء آخر، لا يمكنكم تهجينها، ينبغي أن تكون شيئاً حقيقياً. بذرة التناقض!

٢٢ نرى الآن، بأنَّ الزب، حين زرع بذرته في جنة عدن، قد أنتجت هابيلًا. إنما عندما وضع الشيطان بذرة الثناقض، فإنَّها أنتجت، قاييناً. إدحاماً، أنتجت واحداً صالحًا، والأخرى، أنتجت واحداً سيئاً. وحواء قد أصنفت، في الواقع، الكلمة الثناقض، المضادة لكلمة الله، ومن هنا، راحت كُرْة الخطيئة تُلْفُ وتدور، ومنذ ذلك اليوم، ما يرتحت تدور وتُلْفُ. ولن نتمكن من التخلص منها، إلَّا حين تأتي الملائكة وَتُجْري الفرز، وعندئذ، يأتي الله ويأخذ أولاده إلى ملوكه، والزوان، سوف يُخْرِقُ في النار. إنْتَبهوا إلى تلك الكرمتين.

٢٣ يا حَيَّا، لو نستطيع التوقف مُطْلُقاً عند هذا الموضوع، إلَّا أثنا، سوف نتناول الخطوط العريضة منه فقط، لكيما يتسع لنا، بعد قليل ودون أي تأخير، الصلاة من أجل المرضى.

٤٤ لاحظوا، إنَّ بذورهما، قد كبرتا سويةً، بالضبط، كما قال الزب هنا أيضاً، في الفصل الثالث عشر، من نصنا لهذا المساء، في متى: "دَعُوهُمَا يَئْمِنُانِ كَلَاهُمَا مَعًا". فخرج قايين إلى أرض نود، ووجد لنفسه إمراةً، وتزوج منها؛ وأمَّا هابيل، فقد دُبِحَ، فرفع الزب شيش ونقا، لكيما يخلفه، ويأخذ مكانه. وبأداء الأجيال تتتعاقب الواحدة تلو الأخرى، جنباً إلى جنب، الصالح مع الشرير. ونحن نلاحظ الآن، بأنَّها كانت تجتمع سويةً، مَرَّةً بعد مَرَّةً، على مدى الأزمان، فيكون الله مُضطَرًّا، لأنَّ... لقد ازداد الشر بشكل كبير لدرجة، مما اضطر الله، إلى تدميره.

٥٥ إنما هاتان البذرتان، بذرة الثناقض وبذرة الله، قد أنتجتا أخيراً، وظرختا رأسيهما الحقيقةين، الذين انتهيا عند يهودا الاسخريوطى وياسوع المسيح، الذي كان بذرة الله، انه بدء خليقة الله ، فهو، لم يكن، أقل من كونه الله. وولد يهودا الاسخريوطى، ابن الهاك، لقد أتى من جهنم، وعاد إلى جهنم. إن ياسوع المسيح، كان ابن الله، كلمة الله المتجسدة. إن يهودا، بفعل مناقضته، كان بذرة الشيطان، لقد أتى إلى العالم، و- ومن أجل الخداع؛ تماماً، مثل قايين، جده السابق.

٦٦ يهودا، كان يؤدي دور الكنيسة. فهو، لم يكن صادقاً حقاً، في الواقع، لم يكن لديه الایمان (ولألا، لما عَمِدَ أبداً إلى خيانة يسوع). ولكنكم ترون، بأنه زرع بذرة الثناقض، تلك. لقد ظلَّ بأنه يستطيع إنشاء صداقات مع العالم، المال، وأن يكون في الوقت نفسه، صديقاً ليسوع أيضاً، إنما، كان قد فات الأوان بالثانية إليه، فهو عاجز عن فعل أي شيء حيال هذا الأمر؛ عندما حلَّت الساعة القاتلة، لحظة اقترف فيها، ذلك العمل الشرير، كان، قد تخاطر الحد الفاصل، ما بين السير قُدُّماً إلى الأمام، والعودة إلى الوراء. كان عليه متابعة طريقه، كمخادع. لقد زرع بذرة الثناقض، فنوجه إلى تلك المنظمات العظيمة، في أيامه، وحاول استرضاء الفريسيين والصدوقين، علىَّه يجد حظوظة في أعينهم. لقد فكر بأنه، يستطيع كسب بعض الأموال، وتحسين صورته بنظر الناس. ألا ينجذب الناس إلى بذرة الثناقض تلك، سعيًّا منهم لتحسين صورتهم والظهور أكثر شعبيَّةً، في أنظار البشر؟ دعونا نجد نعمةً في نظر الله، لا الناس. ولكن، هذا ما فعله يهودا، عندما وصل هذا الثناقض الموجود فيه، إلى الذروة.

^{٣٧} نحن نعرف بأنَّ المسيح، كان الكلمة. في يوحنا ١، يقال: "فِي الْبَدْءِ كَانَ الْكَلِمَةُ، وَالْكَلِمَةُ كَانَ عِنْدَ اللَّهِ، وَكَانَ الْكَلِمَةُ اللَّهُ. وَالْكَلِمَةُ صَارَ جَسْداً وَحَلَّ بَيْنَنَا". وبالتالي، فإنَّ الكلمة هي بذرة، ومن ثُمَّ، صارت البذرة جسداً، وسكتت بيننا.

^{٣٨} إنَّ كان يهوداً، هو بذرة العدو والتناقض، فائتها تجسدت هي، أيضاً، وسكتت بيننا، في شخص يهوداً الاسخريوطى. فهو، لم يكن لديه أبداً، -الحقيقة-، الایمان الحقيقي. لقد كان لديه، ما كان يظنه إيماناً. هناك فرق بين، أن يكون لديك إيماناً، وأن يكون إيمانك مُضطئعاً.

^{٣٩} وايمان الله الصادق وال حقيقي، سوف يؤمن بالله، والله، هو الكلمة: لا يزداد عليه شيئاً، على الاطلاق. يقول لنا الكتاب المقدس، بأننا، اذا ما أضفنا اليه، كلمة واحدة، أو حذفنا منه كلمة، سوف يحذف الله نصيبينا من سفر الحياة — كتاب الزؤيا، ١٨:٢٢-١٩ الفصل الأخير.

^{٤٠} في البداية، في السفر الأول من الكتاب المقدس، طلب اليهم الله ألا يخالفوا كلمة واحدة، من الكتاب، "يجب أن تحافظوا على كل كلمة"، ينفي أن يعيشوا، بهذه الكلمة. لقد جاء يسوع في وسط الكتاب، وقال أنَّ في عصره، لقد قال: "مَكْثُونٌ لَّيْسَ بِالْخُبْرِ وَخَدَّهُ يَخْبِيَ بَلْ يَكُلُّ كَلِمَةً تَخْرُجُ مِنْ قَمَرِ اللَّهِ". وفي الزَّمْنِ الآخرين، زمن الرؤيا، كنا قد أطلعنا مُسِقاً بآنه، "إِنَّ كَانَ أَحَدٌ يَزِيدُ عَلَى هَذَا، وَإِنْ كَانَ أَحَدٌ يَخْرُجُ مِنْ أَفْوَالِ كِتَابٍ هَذِهِ الْأُبُوَّةِ، يَخْرُجُ اللَّهُ نَصِيبَهُ مِنْ سِفَرِ الْحَيَاةِ".

^{٤١} لذا، لا يمكن أن يكون هناك شيئاً غامضاً، إنما، الكلمة الله الممحض حقيقة، فقط! إنهم أبناء الله، بنات الله، الذين ولدوا، ليس من مشيئة بشر، أو من مصافحة الأيدي، أو من أي نوع، من أنواع المعموديات؛ ولكنهم، ولدوا من روح الله، بواسطة الزوج القدس، والكلمة، قد ظهرت من خاللهم. تلك هي، بذار الله الحقيقة!

^{٤٢} ينضم العدو إلى الكنيسة، ويصبح أورثوذكسيًّا جداً، ([م.م]. تقليدي، متمسك بعقيدته) في عقيدة ما أو ما شابه. إنما، هذا لا-هذا، هو التناقض، انه، كل ما يتعارض مع هذه النسب من الحقيقة الأصلية، لكلمة الله.

^{٤٣} وكيف نعلم؟ نقول: "حسناً، هم، هل يحق لكم أن تفسروا الكلمة؟" لا، أيتها السيد! لا يحق لأي رجل، أن يفسر الكلمة الله. بل، هو نفسه، من يفسر كلمته. إنه ينشئ وعداً، ومن ثُمَّ، يُنفده، هذا هو، تفسيره. إن أي شيء مضاد لكلمة الله، هو تناقض! وبالتالي!

^{٤٤} وكما كنت أقول، يهوداً، لم يكن لديه إيماناً حقيقياً. لقد كان لديه إيماناً مُضطئعاً. كان لديه إيه...إيماناً، جعله يظن، بأنَّ ذاك، كان ابن الله، ولكنه، لم يكن يعلم أبداً، بأنَّ هذا، هو ابن الله. وإن، لما كان قام ب فعلته هذه. والشخص، الذي يساوم على حقيقة الكلمة الله هذه، يكون لديه إيماناً مُضطئعاً. إنَّ خادم الله الحقيقي، سوف يتعلق بكلمة الله.

^{٤٥} قبل بعض ليال، حضر أحد الخدام من أريزونا، لزيارة، إيه خادم كنيسة كبيرة ومشهورة جداً في المدينة، هنا، فقال لي: "أئي-أئي أود أن أصوّب رأيك حول شيء ما". (قلت...) "عندما تنسج لك الفرصة."

فقلت: "لن يتسمى لنا فرصةً أفضل من هذه، تعالَ إذن".

^{٤٦} وهكذا جاء إلى، وقال: "يا سيد بربانهام، أنت تحاول... وأنا أثق بأئك مُخلص وصادق، ولكنك تحاول أن تقدم للعالم عقيدةً رسوليّة". وأضاف: "إن زمن الرسولية قد انتهى، مع الرسول".

^{٤٧} فقلت: "السؤال الأول الذي أوْد طرحة عليك، يا أخي، هل تؤمن بأن كل كلمة من أقوال الله هي موحى بها؟"

أجاب، "نعم، يا سيدي، بالطبع، أؤمن".

^{٤٨} فقلت: "حسناً إذن، هلاً ثريني في الكلمة، أين قد انتهى الزمان الرسولي؟ والآن، أرني أين؟ وسوف أؤمن معك". إن الكاتب في الزمان الرسولي، ذاك، الذي كانت معه مقاطعات الملكوت، في يوم الخمسين، عند افتتاح العصر الرسولي، قال الشعب آنذاك: مَاذَا نصْنَعُ أَيْمَانِهِ الرَّجَالُ الْأَخْوَةُ، لَتَحْلُّنَ؟' فقال: تُوبُوا وَلِيَغْفِرَنَّ لَكُمْ عَلَى اسْمِ يَسُوعَ الْمَسِيحِ لِغُفرانِ الْخَطَايَا، فَتَقْبِلُوا عَطْيَةَ الرُّوحِ الْقَدِيسِ. لَأَنَّ الْمُؤْعَدُ هُوَ لَكُمْ وَلَأُولَادُكُمْ وَلِكُلِّ الَّذِينَ عَلَى بُغْدٍ، كُلُّ مَنْ يَدْعُوهُ الرَّبُّ إِلَهُنَا". والآن، كيف يمكن لكلمة الله أن تناقض نفسها؟"

فقال الرجل: "أَنْتَ مُصاب بـزَكَام شديد، الليلة".

فأجبت، "وَأَنَا أَيْضًا، أَظْلَمُ هَذَا". أترؤون؟

^{٤٩} والآن، أنتم قولوا لي، هل الله، ما زال يدعوه؟ فإن كان الله، ما زال يدعو، فهذا يعني، بأن العصر الرسولي، ما يزال قائماً. طبعاً، بالتأكيد! فعلى قدر ما يكون كبيراً، عدد الذين سوف يدعوه الله، فإنه، وطالما، سوف يظل يدعوه، فهو سوف يدعوههم دائماً، وبأعداد كبيرة، أنه، سوف يدعوههم أيضاً، فالعصر الرسولي، ما زال قائماً، إذن، لأن يسوع المسيح، هو نفسه، أمسا، واليوم والى الأبد.

^{٥٠} إننا نرى اليوم، بأن هذا التناقض، قد زُرِع في كافة الأزمنة. لو كان ممكناً أن تفهموا هذا، في غضون العشر أو الخمس عشرة دقيقة التالية، لكنث فعلته، ولكنكم لن تستطعوا. على مدى العصور...نحن جميعنا، معظمنا، نقرأ الكتاب المقدس. فمثلاً، عندما جاء يسوع، رأى بأن هذا التناقض، كان موجوداً، شيئاً مضاداً. لقد كان الكلمة المتجليّة، هو، نفسه، لقد كان تعبير الله الظاهر، الكلمة، لأنّه قال، فَتَشَوَّهُ الْكُتُبُ لِأَنَّكُمْ تَطْنَئُونَ أَنَّكُمْ فِيهَا حَيَاةٌ أَبَدِيَّةٌ. وَهِيَ الَّتِي تَشَهَّدُ لِي،" هذا هو. انه - انه تفسير الكلمة (التعبير الظاهر). وجميع أبناء وبنات الله لهذا العصر، المولودين من جديد، هم ترجمة (تعبيراً) للكلمة. أنتم رسائل الله المكتوبة، المقرؤة من جميع البشر. نعم.

^{٥١} لاحظوا، لقد قال: "بَاطِلًا يَغْبُدُونَنِي وَهُمْ يُعْلَمُونَ التناقض، كتعليم وعقيدة، بـبَاطِلًا يَغْبُدُونَنِي وَهُمْ يُعْلَمُونَ التناقض، كتعليم وعقيدة، تعليم البشر، عقائد البشر، معلمين بأنها، كلمة الله، في حين، أنه لا علاقة لها بكلمة الله".

^{٥٢} أنظروا، إن كل زمن يُنتَج هكذا محاصيل، كل زمن من الأزمنة، قد فعل هذا الأمر، وزمننا هذا، ليس استثناءً. إننا نشهد الشيء نفسه، لا بل، في هذا الزمن، أكثر

من الأزمنة الأخرى مجتمعةً، حيث أثنا وصلنا إلى ختام قصة هذا العالم. إن التناقض الموجود اليوم، على هذه الأرض، يفوق ما كان سائداً من قبل. ففي الأزمنة الأخرى، جرّفهم التناقض بعيداً عن الله الحي الحقيقي، باتجاه الأصنام. اليوم، في متى ٢٤:٢٤، يقول يسوع، بأنها سوف تكون جدّ متقاربة، حتى تضلّ، لو أمكن، المختارين. نحن نتحدث عن التناقض! آه، يا لل默克! إبليس، موجود بين الناس، وهو موهوب جداً، هذا اللاهوتي، معلم اللاهوت هذا، لدرجة، تمكّنه من تعليم الكلمة بطريقة مثالية، تقريباً. يسوع، قال هذا الشيء نفسه. إنما، راقبوه فحسب، فقد يكون في مكان ما. لقد قال، "حسناً الآن، انه لم يكن لهذ الأمر". آه، نعم، هذا هو، أيضاً، لأن الله، قال بأنه كان حاصلًّ.

٥٣ أنظروا ما الذي فعله. هذا التناقض، هو الذي جلب غضب الله في أيام نوح، عندما أرسل الله نبيه، فكان يكرز مثل سهم ناري، ويدعو الناس إلى الثوابة، ومن ثم، غرق التناقض في الماء. فماذا فعل الشيطان، بعدئذ؟ عاد، مباشرةً، في حام، وراح يبذّر بذوره من جديد. هذا صحيح حقاً.

٥٤ ومن ثم، جاء موسى، النبي العظيم، لإخراج أولاد إسرائيل من الصحراء. ماذا جرى؟ موسى،نبي الله العظيم، لقد جلب لهم الحقيقة المطلقة، الحقيقة المؤكدة. كان التقى بالله. وقد برهن الله بأنه التقى به. والناس هناك، هؤلاء الكهنة، كانت لديهم تقاليدهم، مذاهبهم، وغيره، ولكن موسى، صمد هناك، كتأكيد على تفسير الكلمة. لا تنعوا هذا! لقد كان موسى، ترجمة الله لمواعيده [م.م.تجسيده]. لقد قال أنه سوف يفعل؛ هو كان ترجمة الله. ([تعبير عن كلمة الله م.م.م]).

٥٥ ماذا حصل؟ لم تكن الكنيسة تخرج من مصر، وكانت قد شرعت بالمسير منذ بضعة أيام، فماذا حصل؟ جاء الشيطان بتناقضه، في شخص قابين الثاني، أي بلعام، وزرع الشقاق (الخلاف) فيما بينهم. نحن نعلم بأنه صحيح. إن بلعام ذاك، تعليم بلعام القائل، "كلنا متساوون، أنا نخدم الله نفسه، الذي تخدمونه أنتم أيضاً". لقد كان، من "الناحية الأصولية"، على حق، فإنه قدم الذبيحة التي كان يقدمها الله، سبعة كباش، سبعة ثيران، على سبعة مذابح، وابتله إلى نفس الله، وبالطريقة المثالية نفسها، التي كان يصلّي بها موسى في البرية، هناك. لقد كانت مماثلة لها تماماً. لأنهما لم يكونا متشابهين! مُنذراً بذلك، بالاتي الذي سوف يحصل. لقد كان قابين، هنا أيضاً، ظاهراً بـشخص بلعام. وكان هناك أيضاً الله، المفترجي في شخص موسى، فالله، قد نطق بكلامه وفسره من خلال كائن بشري، مُقرضاً ومغلقاً عن نفسه، وعن وعوده، من خلال كائن بشري. وأظلَّ التناقض وتفاقم.

٥٦ والشيء نفسه، حصل مع يهوذا، فلقد جاء مع تناقضاته.

٥٧ وتذكروا، تلك الخطيئة، التي صدقها أولئك الناس، القائلة بأننا، "جميعنا متشابهون، فنحن نعبد الله نفسه، ينبغي لنا أن ننتمي إلى نفس الكنيسة، يجب أن تكون شيئاً واحداً". تلك الخطيئة، لم تُفْتَرِّ بتاتاً لإسرائيل! فيسوع نفسه، قال، "ماتوا جميعاً!"

^{٥٨} الجميع قد لقوا حتفهم، عدا ثلاثة منهم. اثنهم أولئك الذين صمدوا وصدقوا المواجهة. عندما قال الجناء منهم، "لَا تَقْدِرُ أَنْ تَضْعَدَ إِلَى الشَّعْبِ، لَأَنَّهُمْ أَسْدُ مَيًا"، وغيرها، أسلك حينئذ، كالب ويشوع، الشعب، وقالا: "أَنَا أَكْثَرُ مِنْ قَادِرِيْنَ عَلَى امْتِلاَكِهَا، لَأَنَّ اللَّهَ قَدْ وَعَدَنَا بِهَا! أَيَّاً تَكُنُ الْمَعَارِضَةُ، فَهَذَا لَا يَهْمِنِي!"

^{٥٩} ونحن نستطيع التبشير بالشفاء الإلهي ومعمودية الروح القدس، فما زالت لنا القدرة من الله، التي تخولنا الإنفصال عن الأشياء التي في العالم. هذا، ما قاله الله! أن العصر الرسولي لم ينته أبداً، ولن ينتهي، أنه مستمر.

^{٦٠} إذن، لا لنا نجد غارس التناقض القديم، أياه. وتذكروا، بأن تلك الخطيئة، لم تُغَفَّرْ أبداً. والآن، يا أخوتي، إن كانت لم تُغَفَّرْ في ذلك الوقت أبداً، فماذا عن الآن، في الوقت التي تتجتمع فيه الـالـبـذورـ الحـقـيقـيـةـ، كلـهاـ مـعـاـ؟

^{٦١} لاحظوا ذاك الأمر العظيم الذي قام به بلعام، فلقد استمر واستمر، إلى أن انتهى مع مجيء كلـ—كلـ من يهودـاـ الاسـخـريـوطـيـ، ويـسـوـعـ. ما كانـ هـذـاـ؟ إنـ يـهـوـذاـ ويـسـوـعـ، كـانـ بـالـفـعلـ، صـورـةـ مـشـابـهـةـ تـامـاـ، قـايـيـنـ وـهـابـيـلـ. فـكـمـاـ كـانـ يـهـوـذاـ مـتـدـيـنـ، هـكـذـاـ، كـانـ قـايـيـنـ أـيـضاـ هوـ الـآخـرـ، مـتـدـيـنـ. لـقـدـ بـيـنـ قـايـيـنـ مـذـبـحاـ، قـدـمـ ذـبـيـحـةـ، وـعـبـدـ اللـهـ، وـلـقـدـ كـانـ صـادـقاـ فـيـ عـبـادـتـهـ، نـظـيرـ الـآخـرـ أـيـضاـ. وـأـنـمـاـ، هـلـ تـدـرـونـ، فـهـوـ، لـمـ يـكـنـ لـدـيـهـ اـعـلـانـ الـكـلـمـةـ. كـانـ يـظـنـ بـأـنـ آـدـمـ وـحـوـاءـ قـدـ أـكـلـاـ تـفـاحـاـ أـوـ أـيـةـ فـاكـهـةـ أـخـرـيـ. وـقـايـيـنـ... هـابـيـلـ، كـانـ بـالـاعـلـانـ، يـعـلـمـ، بـأـنـ هـذـاـ، كـانـ خـطـأـ؛ فـالـلـدـمـ، هـوـ الـذـيـ أـخـرـجـهـمـ خـارـجاـ، فـقـدـمـ حـقـلـاـ. وـشـهـدـ اللـهـ عـلـىـ ذـبـيـحـتـهـ بـأـنـهـ صـالـحةـ. حـيـنـئـذـ، أـصـيـبـ بـالـغـيـرـةـ، وـحـاـوـلـ أـنـ يـقـتـلـ أـخـاـهـ. وـكـمـاـ قـتـلـ أـخـاـهـ عـلـىـ الـمـذـبـحـ نـفـسـهـ، حـيـثـ مـاتـ ذـبـيـحـتـهـ. لـقـدـ مـاتـ الـحـمـلـ عـلـىـ الـمـذـبـحـ. هـكـذـاـ أـيـضاـ، يـهـوـذاـ الإـسـخـريـوطـيـ، الـذـيـ خـانـ يـسـوـعـ الـمـسـيـحـ عـلـىـ مـذـبـحـ اللـهـ، وـقـتـلـهـ، تـمـاماـ، كـمـاـ قـتـلـ قـايـيـنـ هـابـيـلـ. لـأـنـ قـايـيـنـ كـانـ بـذـرـةـ التـناـقـضـ.

^{٦٢} تلك كانت أيضاً حال بلعام، النبي الماجور، الرجل، الذي كان ينبيي، أن يملأ معرفة أفضل. وقد غمد الله إلى تحذيره، من خلال آيات وعجائب جفة، حتى أن أتنا (حمارة[م.م.]). تكلمت بأسنة غريبة، وعلى الرغم من كل هذا، فإنه تابع السير بخطته. لقد ولي لكي يكون الـالـزارـ للـثـناـقـضـ.

^{٦٣} وإذا كان يسوع قد تنبأ بأنـ هـذـاـ العـصـرـ، سـوـفـ يـنـتـهـيـ فـيـ حـالـةـ مـنـ التـناـقـضـ، أـكـبرـ منـ أـيـ وقتـ مضـىـ، عـصـرـ كـيـسـةـ لـاـوـدـيـةـ الـفـاتـرـةـ، الـذـيـ طـرـدـهـ مـنـ الـكـيـسـةـ، فـمـاـ عـسـاهـ يـكـونـ، سـوـيـ، تـنـاقـضاـ! إـنـهـ، بـالـطـبعـ، هـكـذـاـ. وـسـوـفـ يـنـتـهـيـ فـيـ ذـاكـ العـصـرـ. وـهـاـ، قـايـيـنـ وـهـابـيـلـ، عـنـ الـجـلـجـةـ، مـرـةـ أـخـرىـ.

^{٦٤} لاحظوا الآن، كما دائمـاـ، فـمـاـ إـنـ غـادـرـ يـسـوـعـ، وـانـطـلـقـ إـلـىـ السـمـاءـ، أـعـيـدـ إـرـسـالـ الـرـوـحـ الـقـدـسـ. لـقـدـ كـانـ الـبـذـرـةـ، مـعـطـيـ الـحـيـاةـ لـلـكـلـمـةـ، كـمـاـ تـحـدـثـنـا لـيـلـةـ الـبـارـحةـ. هـذـاـ هوـ، الـذـيـ يـخـيـيـ الـكـلـمـةـ. إـنـ كـلـمـةـ، يـخـيـيـ تـعـنيـ، "يـعـيـدـ إـلـىـ الـحـيـاةـ". إـنـ الـرـوـحـ الـقـدـسـ الـحـقـيقـيـ، لـاـ يـعـيـدـ إـلـىـ الـحـيـاةـ، شـيـئـاـ آـخـرـ، سـوـيـ الـكـلـمـةـ، بـمـاـ هـيـ عـلـيـهـ. فـهـوـ، لـنـ يـعـيـدـ عـقـيـدـةـ مـاـ، إـلـىـ الـحـيـاةـ، لـاـ يـسـتـطـعـ، إـذـ، لـيـسـ فـيـهـ عـقـائـدـ. إـنـهـ الـحـيـاةـ لـلـكـلـمـةـ اللـهـ، لـأـنـهـ هـوـ اللـهـ. أـتـرـونـ؟ وـهـوـ، يـخـيـيـ هـذـاـ الجـسـدـ.

٦٥ والآن، لاحظوا ماذا فعلوا. ثم، قال الكتاب، و-ويوحنا، تحدث الى اولاده قائلاً، "أيها الاولاد، سمعتم أنَّ ضدَّ المفسِّح يأتِي الى العالم"، وقال، "الذِّي هو في العالم، ويُعمل في أبناء المعصية". حسناً، لقد كان هذا، بعد ثلاثين سنة من مجيء الزوج القدس. لقد رأينا، بأنه عندما جاء الزوج القدس، البذرة الحقيقة، معطي الحياة الحقيقية للبذرة، سرعان، ما تعود بذرة التناقض ثانيةً، الى الوجود. والاحظوا، لقد استمرت هكذا، لقد كان..."

هل سمعتم بأنه قيل، في الكتاب المقدس، ممنوع أكل اللحوم، في يوم الجمعة؟
هل سمعتم أبداً في الكتاب المقدس، بشيء ما، حول رش الماء، عوضاً عن المعمودية،
التغطيس؟ من منكم، قد سمع مرّة في الكتاب المقدس، عن أشياء كهذه، "السلام
عليك ، يا مريم" ، أو شيئاً من هذا؟ من ذا الذي سمع عن بعض تلك الحماقات
الموجودة، عند البروتستانتيين؟ لا يستطيع الوعاء أن يسخر من المزجل. صحيح!
من كان مذنباً في القليل، فقد صار مذنباً في الكل، نعم، هذا ما هو عليه! هل سمعتم
مرّة، بأن الله قد عمل في مؤسسة ما؟ دعوني أرى، ولو لمّرة واحدة، أي شيء مُنظم،
وباقي على قيد الحياة؟ لقد ماتوا على الفور، ولم يعودوا أبداً، إلى الحياة! لقد حان
الوقت، لحصول شيء ما، لقد آن الأوان، لكيما يتحرك الله. إن هذا الأمر، قد دمر التأثير
بين الناس.

٦٨ الشيء نفسه، يحصل اليوم. إنهم يدّقرون التأثير، الفعالية. يقولون: «آه، يا لهذه المجموعة من المتعالين، إنهم، لا يساوون شيئاً». ولماذا؟ إنه التناقض! تقابل مع الكلمة وجهاً لوجه، وانظر كيف أن الله نفسه، سوف يشرح كلمته الخاصة. إن الله قادرٌ أنْ يُنفيَ من هذه الحجارة أولاداً لازدهم. أمين.

٦٩ لقد تبرهنت كلمة الله بدقّة، من قيل المسيحيين الأوائل، كيف ان الله، أنقذهم من كل شيء، ومن الأمراض، وكان لديهم أنبياء، وتكلموا بالسنة، وترجموها، كما أنهم

جاووا برسائل، تبين في كل مزة، بأنها كانت صحيحة تماماً. وعلى الرغم من هذه الكلمة المبزهة والمُؤكدة، إلا أن الناس، قد اختاروا الاستفهام عنها، وصوّتوا لصالح الطائفة والمذهب. أنها أم كل المنظمات.

٧٠ وصلت الاشتنان إلى مرحلة التضوج الكامل. فبدأنا بانتاج البذور. لقد ذبلت وماتت، غير أنها عادت لثُرْهُ من جديد، في أيام لوثر، كما سبق وعرفنا من خلال رسالة ذاك الصباح، عند الفطور. لقد عادت وأزهرت في عصر لوثر. ولكن، ماذا فعلوا، مباشرةً، بعد موت هذا الرجل العظيم، أنشأوا منظمة.

٧١ ثم أزهرت مزة أخرى، في أيام جون ويسلي. لقد كان الأنجليلكانيون، في تلك الحقبة، مع كافة عقادتهم حول الضمان الأبدى المرتبطين فيها، والمتزمتين بها التزاماً وثيقاً، وصلت بهم إلى درجة الشمولية والشعيمى، وماذا حصل؟ لقد حزك الله رجلاً، يدعى، جون ويسلي، الذي عمد إلى احتزار الأمر بكنته. ولكن، ما إن مات، (هو وأسبوري والآخرين)، ماذا جرى؟ أنشأوا منظمة، وتجد الآن، كل أنواع الميoidية. ومن ثم، جاء هذا، أو ذاك، "اسكندر كامبل، جون سميث، ومن غيرهم.

٧٢ وأخيراً، سطع نجم الخمسينيين، الذين خرجوا من هذا، كله، وماذا حدث، بعدئذ؟ لقد كانوا منطلقين بشكل جيد: فما الذي أعادكم؟ لقد عدتم سريعاً إلى الوحل الذي خرجتم منه، لقد رجعتم فوراً، إلى مستنقع المياه نفسه، عدتم إلى حالة النقاش وأنشأتم منظمات، لقد كان عليكم المساومة على الكلمة. ولم يعد باستطاعتكم تَقْبِل أي شيء جديد، قد يرسله الله. حقاً أنه النقاش، من جديداً ولاحظوا، فكما قلت في ذلك اليوم، بأن الغلاف الصغير الذي يخرج أولًا، من الإذن، وبعدها الأوراق، تم السبنلة، والساقي أيضاً، ومن ثم ، تخرج، - غلاف القمح الصغير هذا، هو مطابق تقريباً للحبة نفسها، وقد نظن بأنها هي بذاتها، ولكننا عندما نفتحها، لا نجد، مطلقاً، آية حبة في داخلها. إنها ليست سوى مجرد دعامة، لكي تسمح للحبة بالثبو، وهي ستموت أيضاً، وتخرج منها الحياة، لتصل مباشرةً إلى الحبة. لاحظوا، فهكذا أيضاً، يسمون الكنائس التي زرعت...

٧٣ نحن نكتشف اليوم، بأن كنائسنا المزعومة، بما فيها، كنائسنا الخمسينية، فلقد خرجنا منها، إذ، لم نقدر راضين ومحظيين، لقد كان علينا تشكييل مجموعة خاصة. كان هناك أشياء متنوعة، كأن، يلزمها هذا، يلزمها الحصول على هذا، علينا تشكييل مجموعة أخرى. وإذا بأحدهم يتَّضح ويقول، "إنه آتى على سحابة بيضاء". وأخر يقول: "لا لا، سوف يأتي على حchan أبيض". جيد جداً، سوف نشكل مجموعةين. أترون؟ ما هذا؟ إنه، نثار النقاش! فعندما سيأتي، أيها تكون الطريقة، فإنه هو نفسه، الذي سوف يفسر كلمته الخاصة، عندما يأتي. فلننتظر هذه اللحظة. إفهموا إل..... الكلام عن هذا الأمر، فأنتم، لم تفهموا، حتى، ما هي رسالة اليوم. انكم لا تنفكُون تصوبون باتجاه ما سوف يفعله الله، أو باتجاه الذي فعله، وتجهلون ما الذي يفعله اليوم. من هنا، نجد أنفسنا في خضم بحر من النقاش.

٧٤ نحن نلاحظ الآن، بأن كنائسنا، اليوم، جميع - جميع كنائسنا، قد زرعت الريح، وهو هي تحصد العاصفة. لم يَغُد لدينا إجتماعات صلاة، لم يَغُد هناك المجتمعات

التي كانت لدينا. ماذا حصل؟ لقد قمنا بإزالة الحواجز من أمام كل الأشياء. أنظروا، حتى أن كنائسنا الخمسينية، تعج بالنساء ذوات الشعر القصير. لم يكن مسموحاً بهذا الأمر، فيما مضى. وضع الماكياج، طلاء الأظافر، وكل هذه الأشياء؛ وهما أيضاً رجل قايد هناك، مع... على شاكلة "ريكي" وما شابه، متزوجين ثلاث أو أربع مرات، وهم، شمامسة؛ آه! يا لهذا التناقض! يا للبذاعة! يا لها من قذارة! كيف يفعلون هذا؟ إن الله لا يسمح بهذا الأمر في كنيسته، لذا، عليهم الذهاب إلى إحدى المنظمات، حيث، يكون مسموحاً به. يتحاشى البعض، التطرق إلى هذه المواضيع، خوفاً من أن يزدكروا إلى خارج المنظمة. أعطنا يا رب، رجالاً لا يتعلّقون، سوى بالله وبكلمته، فيقولون الحقيقة فيما خض كل تلك الأمور. هذا بالضبط، ما نحن بحاجة إليه. ماذا فعلنا؟ قد بذرنا بذور التناقض. لقد زرعنا الرّيح، ونحن الآن، نحصد العاصفة.

^{٧٥} لاحظوا، فإنهم يختمعون الآن، يستعداداً للحريق. هل لاحظتم، لقد قال يسوع: "إِجْمَعُوهَا أُولًا وَاحْزِمُوهَا حُزْمًا، وَمِنْ ثُمَّ، سُوفَ أُحرِقُهَا". هناك حزمة صغيرة شمسى، الميثوديين، معبدانيين، مشيخيين، لوثريين، إنهم مجتمعون سوية، في مجلس الكنائس العالمي. ما هذا؟ - "إِجْمَعُوهُمْ أُولًا" هلوا! هل لاحظتم، إنه، يجمع الزوان، أولاً، وينبعدهم عن القمح، إنه، يفصلهم: "إِجْمَعُوهُمْ وَاحْرُقوهُمْ". ينبغي أن يُحرقوا جميعاً، من خلال أحكام الله، لأنهم زرعوا التناقض بين البشر، هذه الأشياء التي... لهم صورة التقى، ولكنهم ينكرون قوتها، ينكرون الكلمة، من أجل التمسك ببعض التقاليد الدينية، بعض العقائد، التي يتقها أحدهم، محاولاً دسّها إلى كلمة الله. إن هذا لن ينجح. إنه التناقض.

^{٧٦} أنتي أصرخ اليوم، على غرار ذلك النبي العظيم، في الزمان البعيد، عاموس، عندما دخل إلى المدينة، وقال: "أنا لستنبياً، ولا إبننبي". إنما، عندما يزمهجر الأسد، فلن لا يخاف! لقد قال: "حين يتكلّم الله، فمن لا يتنبأ". لقد تباً بأي الدينونة، سوف تقع على ذلك الجيل، فقد قال: "الإله، نفسه، الذي تدعون خدمته، هو، سوف يهلككم".

^{٧٧} ضعوا هذا، إنه على شريط التسجيل، وتذكروا. الله نفسه قال بأن... هؤلاء الأشخاص، الذين سوف يتجمّعون في موسم الحصاد الكبير هذا من-من خلال مجلس الكنائس العالمي، وسوف تُجبرون على الانضمام إليها. لا يمكنكم المكوث خارجها. فعليكم، إنما أن تخرجوا منها بشكل منفرد، أو، أن تنضموا إليها. ليس هناك من منطقة وسطية. سوف يكون هناك، سمة الوحش. ولا يقدر أحد، أن يشتري أو يبيع، إلا من له الشّمة، أو من لديه بذرة التناقض. والآن، أبقوا خارج هذا كلّه! أخرجوا منها! أهربوا منها! إبتعدوا عنها! الله الذي يدعون خدمته، سوف يفنيهم. الله الحب العظيم، الذي...

أئم يقولون: "حسناً، إن يسوع قد صلّى لكي تكون جميـعاً، واحداً".

^{٧٨} وقد قال أيضاً: "كيف يمكنكم الشير معاً، هل يسيّر اثنان معاً إن لم يتواحداً؟" لقد قال "واحداً"، كما هو والآب، هما، واحد. والآب، كان الكلمة، وهو، كان الكلمة الظاهرة، المتجلّة. لقد كان، "واحداً" مع الآب، لأنّه كان، الظهور، التجلّي (التّجسّد)

لكلمة الله الموعودة. وهكذا هو الحال اليوم أيضاً، أو، في أي يوم آخر. نعم، يا سيد. إن الله واحد. وهو يريدنا أن نكون واحداً.

^{٧٩} كيف يمكن أن يكونوا واحداً، في حين، هذا، ينكر الولادة العذراوية، وذلك لـهذا، ينكر الشفاء الالهي، وهذا، وذلك، جميعهم غارقون في مثل هذه الفوضى العارمة. وحتى، أن البعض منهم، لا يؤمّنون بالله، ولا يؤمّنون حتى، بأنه كان ابن الله؛ إنهم يؤمّنون بأنه، كان ابن يوسف، المدعوا ابن الله. بالتأكيد. إن الأخ التوأم للوثريين، الزويينغلي، يعتقدون بهذا الشيء، بأنه لم يكن، سوى رجل شجاع. إن العلم المسيحي، يعلّن بأنه كان نبياً، رجلاً عادياً، وهو لم يكن الهيباً. حسناً، فإن لم يكن الهيباً، فهو اذن، أكبر دجالاً، قد عرفه العالم. فإذاً، أن يكون هو الله، أو لا يكون شيئاً. لقد كان الهيباً، كان الألوهة، نفسها، التي صارت جسداً، بينما، بشخص ابن الله. هذا هو ما كان عليه، بالضبط.

^{٨٠} إننا نرى الآن، بأن الثنايقض (الفساد)[م.م]. قد دخل. نحن نعلم، بأن لا أحد، هنا، يستطيع أن ينكر هذا. آه، يا الهي! لاحظوا، فقط. أنه، سوف يدمر هذا الفريق، الذي يدعى خدمة الله. راقبوا هذا، جيداً.

^{٨١} لقد زرع الله، بذرته. سوف أنهى، لأنّه حان الوقت للبدء بالصلوة. لقد وضع الله بذرته، وبذرته، هي، المسيح. سوف أُعظّم عن هذا الأمر، بعد بعض أمسياتٍ: حيث قرر الله أن يضع اسمه، إذا شاء رب، ربّما أثناء احدى افطارات الصباح، حالما يتسلّى لي بعض الوقت. أنظروا، إنه، المفتقد الوحيد (السبيل الوحيد للفران). أنه، العاشر الحقيقي، الوحيد، صاحب السيادة. إنه الله الحقيقي الوحيد، لا يوجد آخر، غيره. لقد قال: "أنا هو الله، الله الوحيد". لقد قال يسوع: "هذه هي الوصية: إسمع يا إسرائيل، أنا هو رب الهك، الله واحد فقط. أنا هو. لماذا تبحثون عن آخر؟ وأخر، سوف يأتي... أنا قد أتيت باسم أبي ولست تقبلوني. إنّي آخر باسم نفسه، فذاك تقبلونه". وهذا بالضبط، ما فعلوه في مجمع نيقية.

"هل أنت مسيحي؟"

"أنا معمدانٍ".

"هل أنت مسيحي؟"

"أنا خمسيني".

"هل أنت مسيحي؟"

"أنا ميثودي"، إسم آخر.

^{٨٢} أمّا من جهة هذا الاسم، إسم "يسوع المسيح"، فإنه يبتعدون عنه على قدر ما يستطعون، إنّهم لا يذوّون أن يكون لهم أيّة علاقة معه، لأنّه هو، الكلمة، والكلمة، هي، تعلّن عن نفسها. لاحظوا، إنّه السبيل الوحيد، المفتقد الوحيد! إنّه نرجس شارون، هذا، ما قاله الكتاب المقدس. إن كل اسماء الله (في الكتاب المقدس)، تعود ليسوع المسيح. الألف، الآباء، الأول والآخر؛ هو الكائن، والذي كان، والذي

يأتي: انه أصل وذرية داود، أصل وذرية داود معاً؛ نجمة الصبح، نرجس شارون، سوسة الأودية، الألف، اليماء، ابن، روح قدس، كلها، في يسوع المسيح! لقد كان الظهور والتجلّي، الكامل ليهوه الله، الذي صار جسداً، ليسكن بيننا. هذا بالضبط، ما كان هو عليه.

٨٣ لقد كان نرجس شارون. ماذا فعلوا بنرجس شارون؟ لقد سحقوها، طحونها، من أجل استخراج العطر منها. ينبغي للزهرة الجميلة، أن تغصر، أن تُشَحَّق كلياً، من أجل الحصول على عطر هذه الزهرة. ولقد كانت حياة رائعة، تلك الحياة، لم نرّ مثلها أبداً، من قبل. ولكن، كان لا بد لها وأن تُشَحَّق عند الجلجة.

٨٤ أترون، لقد أخذوا مس-مسحة نرجس شارون ووضعوها على هارون، لقد كان ينبغي أن يُمسح بهذه المسحة، ليتمكن من الدخول إلى محضر الله، في المكان المقدس، إلى داخل الحجاب المقدس. كان ينبغي أن يُمسح من نرجس شارون، لكي يستطيع أن يرش الدم، مرّة في السنة، فوق كرسى التعمّة. وتلك المسحة، ينبغي أن تكون عليه، كرائحة عطر زكية للرب الله، حاملاً دم الحمل أمامه، بعد أن يكون هذا الدم، قد تُرف من قبل هذا الحمل. مع جلال (أجراس صغيرة)[م.م.].، ورمانة، على أذیال جبته من حولها، لقد كان هارون، يسير بخطوات إيقاعية خاصة، مُخدِّثاً أنغاماً موسيقية: "قدوس، قدوس، قدوس العلي".

٨٥ انتبهوا، انه نرجس شارون تلك، تلك الزائحة الرائعة، المسحة الموجودة على شعبه. لا يمكنكم الدخول إلى محضره، وأنتم متّمسكين بأية عقيدة، أو بأي شيء آخر، إنما ممسوحيين، من نرجس شارون تلك، الكلمة. إنه سوسة الأودية، أيضاً.

٨٦ أما، كيف نحصل على الأفيون؟ انك تحصل على الأفيون، عندما تعصر زهرة السوسن، فتحصل حينها، على الأفيون. إن الأطباء يستخدمونها في مختبراتهم. لأنّا نأخذ مثلاً رجلاً ما، مصاب بالعصبية والإحباط، أو إمرأةً ما، على وشك أن تفقد عقلها، تروح وتتجي، وهي تصرخ عالياً، إنها تعاني من نوبة عصبية، فيستعين الطبيب بقليل من أفيونه، ويحقنها به في ذراعها او في احد شرايينها، أو شرايينه، فيهدئان على الفور. ولكن، الى حين. فحالما ينتهي مفعول أو تأثير الأفيون هذا، يعودان أسوأ مما كانوا عليه سابقاً.

٨٧ ولكنني أريد أن أقول لكم شيئاً، يا أصدقائي، فهذا نموذج عن الأفيون الحقيقي، الفشّخَرَج من نرجس الأودية، الذي أنا أعرفه. انه، سوسة الأودية. لقد غصر، هناك، عند الجلجة. لقد بُرِح من أجل معاصينا، وبجلداته شفينا. في سحق الأزهار ذاك- ذاك، كان زهرةً، لقد كان من أعظم الأزهار التي نبتت، على الإطلاق، لقد كان سوسة الأودية، تلك، ونرجس شارون العظيمة. وهو، موجود هنا، هذا المساء، معلق بين السماء والأرض، إني أؤمن، بأنه كان في ذلك الوقت، يحبذ أن-أن يبعُد خطيئة العالم، ويعيد الشفاء إلى العالم. والكتاب المقدس يقول، بأنه هو نفسه، أمساً، اليوم والي الأبد.

^{٨٨} يا صديقي، عندما قال الله لموسى، في الصحراء، الذي كان بمثابة ممثل - مثيل له، بأن يرفع حية نحاسية، والثحاس، يمثل الخطيئة الفدائية، والحياة تمثل، الحياة التحساسية تمثل "الخطيئة الفدائية". فالثحاس، هو "الحكم الالهي"، على مثال مذبح النحاس، حيث كانت توضع الذبائح. وايليا أيضا، رفع عينيه، وقال بأن السماوات، كانت مثل الثحاس: الدينونة الالهية على أمة غير مؤمنة، تلك التي ابتعدت عن الله. إن الثحاس، يمثل الدينونة، الدينونة الالهية. والحياة، تمثل الخطيبة المدائية؛ ويُسوع، كان تلك الحياة، الذي صار خطيبة لأجلنا، وأخذ حكم الله عليه، وهو مجزوخ لأجل معاصينا، مسخوخ لأجل آثامنا. تأديب سلامانا عليه، وبخبره شفينا.

٨٩ أه! إن عيادة الله، في هذا المساء، مليئة بالأفيفون، وهي لك. يا أيها الصديق المسيحي، أنت مريض، ومتآلم. أه! إلك مُنْهَك، والأمور صعبة جداً، بالنسبة إليك. لا تستطع الصمود أكثر من ذلك، إلك-إلك على حافة الجنون، في هذا العالم الحديث، الذي نعيش فيه.

٩٠ هل استمعتم الى ما يكتبه إذاعة " حظ الحياة" هذا المساء، بأن-أن-أن روسيا قد أعلنت، "أن العالم كلّه سوف يكون، حتماً، في قبضتهم؟ وقبل حصول هذا الأمر، يكون الاختطاف، قد تم. اذن، يا صديقي، متى سوف يكون هذا؟ انه هنا، على الأبواب.

٩١ ألا تسعون وراءه، الليلة، من كل قلوبكم؟ انه سوسة الأودية، وهو نفسه،
أمساً واليوم، والى الأبد. انه هنا هذا المساء، لكي يرفع نفسه بين شعبه، تماماً،
كما رفع موسى علاء - علامه الخطيبة الفدانة. لا الخطيبة وحسب، إنما، المرض أيضاً.
تذكرو، فقد قال يسوع: "وكما رفع موسى الحية في البرية هكذا يتبرغى أن يُرْفَعَ
انسان الإنسان". لماذا رفعها موسى؟ من أجل الخطيئة، وعدم الایمان، ومن أجل
المرض أيضاً. ويُسوع أيضاً، رفع من أجل الخطيئة، المرض وعدم الایمان. لقد كان
الشئء، نفسه.

٩٣ **لقد قال: "إني أرجع إليك نحوك زمان الحياة". فضحك. قال، "لماذا ضحكت؟"**
٩٤ **انما، يسوع قال: "و قبل أن يجتمع هذا التناقض العظيم، ويُخرق، سوف يُغلن ابن**
الإنسان، عن نفسه، تماما، كما فعل، في تلك الحقبة". وهذا... ما هو هذا؟ إنه الإرتفاع

مجددًا أمامكم، حيث، أنَّ يسوع المسيح، هو نفسه، أمساً واليوم، والى الأبد. هل تؤمنون بهذا؟ فلتحزن رؤوسنا اذن، للصلة.

٩٥ يا الهنا المحبوب، نحن نحبك. انَّ كلمتك، هي غذاء مهم، جدًا—جدًا، بالنسبةلينا، يا رب. انَّا نحبها كثيراً! نحن نعيش بها، يا سيد. يبدو وكأننا، لا نكتفي منها أبداً. إننا نحب الجلوس الى مائدةك، حول كلمتك، والتمتع ببركاتك، يا رب، حين نأتي معاً هكذا، كإخوة وأخوات، وقد افتدينا بالدم، بابن الله، المقتنيين بدمك. وقد أتيتنا الى هنا، هذا المساء، يا رب، لقد كرسنا هذه الأمسيات للصلوة من أجل المرض. وقد قلت، بحسب الكتب، "انَّا، بالجلدات، شفينا". فلا داعي لأن نصلي، انَّما، (سوف نعترف بخطاياانا، وحسب)، لأنَّه، بمحبرك [جلداتك م.م.]. قد سبق لنا ولنلا الشفاء (في الماضي). آ، يا له من يوم خلاص! يا لــيا لهذا الوعد من عمانوئيل! انَّها الحقيقة، بالتأكيد.

٦٦ لقد قلت: "بعد قليل لا يزاني العالم أيضًا، وأماماً أثتم فتزوئني. إني أنا" (الضمير المنفصل، "أنا")، سوف أبقى معكم وفيكم، إلى انتهاء العالم." ولقد قلت، بأنه في نهاية الزَّمِنِ، عند الاستحقاق الكبير، وقبل أن يتم هذا بقليل، سوف يُغلَّن عن ابن الله، تماماً، كما حصل في سدوم، قبل أن تأتي عليها النِّيران، وتلتلهم عالم الأمم. أيها الآباء، لا تدع أحداً، يفوت هذه.

٩٧ وأصلٍ، يا الهي... بطريقتي البدائية، نوعاً ما، ففي حال تفوقت خطأ، سامحني، فلتتحرك. أني أحبهم، يا رب. أني-أني أصلٍ كي لا يفوتهم هذا. لتكن، يا رب، هذه الليلة، من أعظم الليالي. يا أيها الزب، أنظر إلى كل مريض أو منكوب، أو أعمى، وغير ذلك من بين الموجودين هنا، الليلة، وامنحهم الشفاء. فليئل كل الخطأ، خلاصاً. فليفتحوا قلوبهم، الآن، إن كانوا غير مؤمنين، وليرقبلوا المسيح، في هذه اللحظة. استجبنا يا أيها. وهذه الأشياء كلها، هي بين يديك. إننا نسلم ذواتنا إليك، لكيمنا نراك حاضراً فيما بيننا.

٩٨ لقد قلت في يوحنا ١٢:١٤، "مَنْ يُؤْمِنُ بِي، فَالْأَعْمَالُ الَّتِي أَنَا أَعْمَلُهَا يَعْمَلُهَا هُوَ أَيْضًا". كيف نعلم بأنك سوف تعلن عن نفسك للبشر، بأنك أنت هو ذاك النبي، الذي قال عنة موسى، بأنه سوف يُقام، لم يكن لديهم أنبياء منذ مئات السنين، لقد عم التناقض في كل مكان، إنما، كلمة الله، ينبغي لها أن تتم؛ فالكلمة، صارت جسداً، وكذلك، التناقض أيضاً. أيها الآب، إننا نرى، بأن الشيء نفسه يتذكر اليوم، فالتناقض، قد أصبح رزمة كبيرة، والكلمة أيضاً، قد سلكت الطريق نفسه. باركتنا في هذا المساء، أيها الآب. إننا، نسلم ذواتنا إليك مع كلمتك. فكل ما تريدهنا أن نفعله، إستخدمنا يا رب، ودعنا نعمله معك يا سيدنا. باسم يسوع. آمين.

٩٩ [واحدة من الأخوات، تتكلّم بلغة أخرى. مساحة غير مُسجّلة على الشريط. — م.م.] إننا لا نعرف ما الذي يريد قوله. ربّما هو، يوّد أن يخبرنا شيئاً ما، فكونوا في احترام لبعض الوقت. [مساحة فارغة على الشريط. هناك أُخْ، بترجمـ.م.م.]

١٠٠ أمين. هل قرأت مزءة، [مساحة فارغة على الشريط - م.م.]. في الكتاب المقدس، إلى أين كان العدو آتياً، وكان الجميع معاً، وهم... إن العدو، هو قوة عظيمة جداً. وقد حل روح الله على أحد الرجال، وأخبره، فتنبأ هذا الأخير، وأوضح إلى أين ينبغي الذهاب والانتظار هناك، ومن ثم، تغلبوا على عدوهم، وقضوا عليه. وهذا هو الأمر نفسه، يتكرر مزءة أخرى. هذا، هو المكان، حيث تقضون على العدو، أترون، أمسكوا بيد الله. إن يد الله، هو المسيح، بالتأكيد، الكلمة، فاتخذوها هذه الليلة، في قلوبكم، بينما نصطف للصلوة.

اعتقد بأن بيلى، قد وَرَعْ، بطاقة اللصالة، اليوم. باءُ، حرف الباء، لأخذ الباء- خمس وثمانون. مساء أمس، لقد أخذنا منهم، خمس عشرة، مساء أمس. لقد جرت العادة، بأن نستدعي، في الليلة الواحدة، خمس عشرة منهم. أمسكوا ببطاقاتكم، سوف نهتم بهذا الموضوع. فلنحاول استدعاء خمس عشرة. خمس وثمانون. باءُ، مثل براهام، هل تعلمون. حرف الباء، من الخامس والثمانين الى المئة. وأتنا لنرى، من معه باءُ، خمس وثمانون، إرفع يديك. هل أنت متأكد...أه، في الآخر، جيد جداً، خمس وثمانون، تقدموا الى هنا.

والآن، يا إبني... في حال وجود غرباء هنا، لا يعرفون كيف تجري الأمور. ليأتِ إبني الى هنا، او اي أحد آخر؛ إن تقدّر حضوره، الأخ بوردرز، او، أحد آخر. ينبغي على أحد الرجال أن يأتي الى هنا، ويسسلم البطاقات، مئة منهم، ولقيف أمام الناس، ويخلطهم معاً. لذلك، وحين يعطيكم البطاقة، هو لا يستطيع القول، ما اذا كنتم، سوف تتقدون من المنصة أم لا، فهو لا يعرف. وأنا أيضاً، لا اعرف، ففي المساء، عندما أصل، أناي على عشرة أو خمسة عشر شخصاً، وغيره، من هذه البطاقات. وهذا، الاجراء، لا دخل له اطلاقاً، بشهادتكم. يمكنكم الجلوس هنا. انظروا، ليلة أمس. كم واحد منكم، كان حاضراً هنا، مساء البارحة، إرفعوا أيديكم. لنرى الأشخاص الذين نالوا الشفاء، في كل مكان، طوال الاجتماع.

١٣ حسناً إذن، لقد نادينا على الخامس والثمانين؛ ست وثمانين، سبعة وثمانين، ثمانية وثمانين، تسعه وثمانين، تسعين. فليتقىء هؤلاء، حالاً. "باء"، خمسة وثمانون، ستة وثمانون، سبعة وثمانون، ثمانية وثمانون، تسعه وثمانون، تسعون. مع هؤلاء، تكون قد... بالطبع، يلزمـنا... إذا كان أحدـ ماـ هنا، يوجد هناك أحدـ آخر، نعم، وهـذا، يكون العدد مكتـمـلاً. تسعـون، والآن، من التسعـين إلى المـئة. تسعـون، واحدـ وتسـعـون، اثنـانـ وتسـعـون، ثـلـاثـة وتسـعـون، أـربـعـة وتسـعـون، خـمـسـة وتسـعـون، ستـة وتسـعـون، سـبـعة وتسـعـون، ثـمـانـية وتسـعـون، تـسـعـة وتسـعـون.

٤٤ في حال، لا تستطيعون الانتقال من أماكنكم، إذا كنتم...أرى، بأن لدينا بضعة كراسٍ متحركة، ثلاثة هنا، أعتقد بأني أرى أربعة منها. إن كنت تحمل بطاقة صلاة، وقد-قد نودي على رقمك، وأنت لا تستطيع الانتقال من مكانك، إرفع يدك، فقط، وسوف ندفع لك ستكل المتحركة الـ...هنا.

إرفعوا أيديكم. آه! آه! حسناً إذن، لنقل فقط، هذا، أهل، ألا يبدو هذا دنساً، إنما، في احدى المزارات، كان هناك سيدة، لم يكن معها بطاقة للصلوة. فراحت تشق طريقها بين الحشود، وكانت تقول، (إسمعوا جيداً الآن): "لو أستطيع أن أمسّ ثياب هذا الرجل، فسوف أتال الشفاء"، كم واحد منكم يعرف هذه القضية؟ جيد. وماذا فعلت؟ لقد لمسته، وعادت لتجلس في مكانها. والتفت يسوع إلى الوراء، فقد كان يعلم أين هي. أليس صحيحاً؟ كان يعرف ما كانت مشكلتها. وشعرت في جسدها، بأنّ سيل الدم قد توقف. أليس هذا صحيحاً؟ لماذا، ما هو السبب؟ لقد لمسته.

١٠٦ والآن، كم من المسيحيتين الموجودين هنا، الآليلة، يعرفون، وبحسب العبرانيتين، الرسالة إلى العبرانيين، بأنّ يسوع، وفي هذه اللحظة بالذات، هو، رئيس الكهنة، يرثي لضعفاتها؟ هل ما زال كذلك؟ جيد، فإنّ كان هو، رئيس الكهنة، هو نفسه، الذي كان، وما زال يتبعوا المركز نفسه، رئيس الكهنة، فكيف كان ليتصرّف آنذاك؟ فإنه، سوف يتصرّف كما فعل حينها. هل تؤمنون بهذا؟ فإنه، لكان فعل الشيء نفسه، الذي قام، في ذلك الوقت، إن كنتم تؤمنون. حسناً، كم واحد منكم يؤمن بهذا، إرفعوا أيديكم، وقل، "إني أؤمن بهذا، فعلاً؟"

١٠٧ حسناً، قبل أن يشكلوا صفّ الصلاة، دعونا نشكّل صفّاً للصلوة، هناك. إني أعلم بأنه موجود هنا. أنا—أنا—أشعر بحضوره، وأني—أني أعلم بأنه هنا. تعالوا. هل صفّ الصلاة جاهز؟ لقد كنت على وشك أن أنادي بعضاً إلى هناك. ليس عليكم سوى أن—أن تصلوا، وأمنوا، فقط.

١٠٨ يوجد سيدة صفيرةجالسة، هنا، وهي تنظر مباشرةً إلى، إنها تجلس بالقرب من سيدة، تضع نظارات. ألا ترون، ماذا يوجد فوق هذه السيدة؟ أنظروا هنا. هل ترون؟ إنها تعاني من ألم في قلبها. هل تؤمنين بأنّ الله سوف يشفيك؟ في حال كنت تؤمنين، إرفعي يدك. تلك هي مشكلتك. صحيح. والآن، إذا كانت هذه هي مشكلتك فعلاً، ارفعي يدك عالياً، ليتسنى للجميع رؤيتك، إرفعي يدك هكذا. والآن، لم تعد لديك هذه المشكلة، الآن، إيمانك قد شفاك.

١٠٩ إنه هو نفسه، أمساً، واليوم، والى الأبد. أوه، هناك تناقض! ولكن يسوع المسيح، هو نفسه، أمساً واليوم والى الأبد. هل...تابعوا الصلاة الآن، أترون، لا حاجة لكم لأن تكونوا على المنصة، هنا، لقد أردتكم أن تعلموا هذا.

١١٠ والآن، هذه السيدة. وبحسب علمي، فأنني، لم أرها في حياتي قط، فهي ليست، سوى امرأة جالسة هنا، ومعها بطاقة للصلوة، ولم تكوني تعلمين ما إذا كان سوف ينادي عليك أم لا. إن أحدهم، قد أعطاك بطاقة للصلوة، وحسب، وأنـتـ.. نادوا على رقمك، قتقدمـتـ إلى هنا، صحيح؟ وليس لدى أية وسيلة لكـيـ أعرف ما أنت عليه، أو من تكونين، من أين أتيت، أو ماذا تريدين، لا شيء من هذا كله. فـماـ أناـ سـوىـ رـجـلـ، وأـنـتـ اـمـرأـةـ. هذا صحيح. وهذه الصورة ذاتها، قد وَرَدَتْ مَرَّةً، في إنجيل يوحنا، الأصحاح الرابع.

^{١١١} والآن، سوف تقولون: "ماذا فعلت يا أخ بريانهام، منذ لحظات؟" لم أفعل سوى أنني أطلقـت هذه الحركة البسيطة، وحسب، أترون. أنا، لا أعرف، أتفهمـون. الله، هو، منـ كان عليهـ أن يفعلـ هذا، فأنا، لا أعرفـ. وتلكـ المرأةـ هناكـ. لمـ أرـ تلكـ المرأةـ أبداـ، فيـ حـيـاتـيـ. إنـهاـ، مـجهـولةـ تمامـاـ، بالـتـسـبـيـةـ إـلـيـ. أـعـتـقـدـ بـأـنـهـاـ إـمـراـةـ. مـنـ هـيـ تـلـكـ اـلـانـسـانـةـ، بـيـنـ الـجـمـهـوـرـ، وـالـتـيـ حـصـلـتـ عـلـىـ الشـفـاءـ، لـلـقـوـ. هـلـ أـنـتـ...ـنـعـمـ. فـتـحـنـ الـأـثـانـ، غـرـيـانـ أحـدـنـاـ بـالـتـسـبـيـةـ لـلـآخـرـ. إـذـاـ كـانـ هـذـاـ الـأـمـرـ صـحـيـحاـ، أـشـيـرـ بـيـدـكـ، هـكـذاـ. أـتـرـونـ؟ـ لـمـ أـرـ هـذـهـ الـمـرـأـةـ، أـبـداـ. وـلـكـنـهـاـ كـانـتـ جـالـسـةـ هـنـاكـ، يـإـيمـانـ. لـقـدـ لـقـسـتـ شـيـئـاـ، مـاـ، أـلـيـسـ كـذـلـكـ؟ـ فـهـيـ، لـنـ تـنـتـفـعـ شـيـئـاـ، لـوـ أـنـهـاـ لـمـ سـتـنـيـ أـنـاـ.

^{١١٢} إنـماـ الـآنـ، أـلـاـ تـرـونـ بـأـنـ الـكـتـابـ الـمـقـدـسـ، هـوـ كـلـمـةـ اللـهـ؟ـ إـنـهـ هـوـ نـفـسـهـ، أـمـسـاـ، وـالـيـوـمـ، وـالـأـبـدـ. وـنـحـنـ نـصـبـ خـيـاماـ (ـهـيـاـكـلـ) لـلـرـوـحـ الـقـدـسـ ذـاكـ، وـالـذـيـ، هـوـ الـمـسـيـحـ. أـتـرـونـ؟ـ إـنـهـ الـبـذـرـ الـحـقـيقـيـةـ. فـفـيـ حـالـ، دـخـلـ الزـوـجـ الـقـدـسـ الـحـقـيقـيـ، فـيـ بـذـرـةـ الـكـلـمـةـ الـحـقـيقـيـةـ، لـاـلـاـ يـنـبـغـيـ أـنـ تـأـخـذـ جـزـءـ مـنـهـ (ـلـأـنـ الشـيـطـانـ يـسـتـخـدـمـ هـذـاـ الـأـسـلـوبـ)، يـجـبـ أـنـ تـأـخـذـوـهـ بـأـكـلـهـاـ، أـتـرـونـ؟ـ كـلـ الـكـلـمـةـ؛ـ لـأـنـ لـيـسـ نـصـفـ اللـهـ، إـنـهـ اللـهـ، بـكـلـيـتـهـ. هـلـ تـرـونـ؟ـ وـهـذـاـ، هـوـ مـاـ يـحـصلـ.

^{١١٣} وـالـآنـ، هـاـكـمـ اـمـراـةـ، لـمـ أـرـهـاـ أـبـداـ. فـفـيـ اـحـدـيـ الـمـرـاتـ، التـقـىـ يـسـوعـ بـامـراـةـ كـهـذـهـ، لـرـبـيـماـ، لـمـ تـكـنـ فـيـ الـظـرـفـ نـفـسـهـ، لـسـتـ أـدـريـ. لـقـدـ كـانـ جـالـسـاـ عـنـدـ الـبـئـرـ. كـانـ يـنـبـغـيـ لـهـ أـنـ يـنـزـلـ إـلـىـ السـامـرـةـ. وـنـحـنـ نـعـرـفـ بـأـنـ السـامـرـةـ كـانـتـ فـيـ أـسـفـ الـوـادـيـ. وـوـ، أـوـ بـيـنـماـ كـانـ ذـاهـبـاـ إـلـىـ أـرـيـحاـ، مـرـ بـالـسـامـرـةـ، وـوـصـلـ إـلـىـ مـديـنـةـ ثـذـعـىـ سـوـخـارـ. جـلـسـ عـلـىـ حـافـةـ الـبـئـرـ، وـأـرـسـلـ تـلـامـيـذـهـ لـيـبـتـاعـوـ طـعـامـاـ.

^{١١٤} كـمـ هـوـ عـدـ أـجـنـاسـ الـبـشـرـ فـيـ الـعـالـمـ؟ـ ثـلـاثـةـ. إـنـهـ شـعـوبـ حـامـ، سـامـ وـيـافتـ. لـقـدـ أـتـيـنـاـ كـلـنـاـ، مـنـ نـوـحـ. فـفـيـ ذـلـكـ الـوقـتـ، كـانـ باـقـيـ الـعـالـمـ، قـدـ دـمـرـ لـيـسـ هـنـاكـ سـوـىـ ثـلـاثـةـ أـجـنـاسـ مـنـ الـبـشـرـ، هـمـ، الـيـهـودـ، الـأـمـمـ، وـالـسـامـرـيـنـ، (ـالـذـيـنـ كـانـوـنـ نـصـفـ أـمـمـيـنـ، وـنـصـفـ يـهـودـ). هـؤـلـاءـ، هـمـ الـاجـنـاسـ الـوـحـيـدـيـنـ فـيـ الـعـالـمـ، هـلـ تـرـونـ، لـيـسـ هـنـاكـ، سـوـىـ ثـلـاثـةـ.

^{١١٥} كـلـ شـيـءـ مـوـجـودـ فـيـ اللـهـ، هـوـ كـامـلـ، فـيـ ثـلـاثـةـ. تـمـامـاـ، مـثـلـ الـثـلـاثـةـ الـتـيـ كـنـتـ أـتـحـدـتـ عـنـهـاـ، فـيـ هـذـاـ الـمـسـاءـ: ثـلـاثـ مـرـاحـلـ لـلـتـنـاقـضـ، ثـلـاثـ مـرـاحـلـ لـلـكـلـمـةـ، الـتـيـ صـارـتـ جـسـداـ، وـغـيرـهـ. أـتـرـونـ؟ـ

^{١١٦} وـمـنـ تـمـ، تـكـلـمـ مـعـ الـيـهـودـ، فـقـالـ لـفـيـلـيـبـسـ، عـنـدـمـاـ اـصـطـحـ بـعـهـ نـتـنـائـيلـ، لـقـدـ أـخـبـرـهـ عـنـ مـكـانـهـ، اـذـ قـالـ: "لـقـدـ رـأـيـتـهـ، عـنـدـمـاـ كـانـ تـحـتـ الشـجـرـةـ". وـقـالـ لـ...ـإـنـ أـنـدـرـاـوسـ، أـحـضـرـ إـلـيـهـ بـطـرـسـ، فـقـالـ لـهـ: "أـنـثـ سـمـفـعـاـنـ بـنـ يـوـنـاـ. أـنـثـ ثـذـعـىـ صـفـاـ". مـنـ الـآنـ فـصـاعـداـ". لـقـدـ قـالـ: "أـنـتـ إـبـنـ يـوـنـاـ". هـلـ تـرـونـ؟ـ هـؤـلـاءـ جـمـيـعـاـ، كـانـوـنـ يـهـودـاـ.

^{١١٧} إـنـماـ هـنـاـ، فـقـدـ ذـهـبـ إـلـىـ أـمـمـيـةـ...ـلـيـسـ أـمـمـيـةـ، إـنـماـ سـامـرـيـةـ.

^{١١٨} الـآنـ، هـوـ عـصـرـ الـأـمـمـ. إـنـ يـسـوعـ، لـمـ يـتـعـاـلـمـ أـبـداـ وـلـاـ مـرـةـ وـاحـدةـ، مـعـ الـأـمـمـ. فـتـشـوـاـ الـكـتـبـ. مـظـلـقاـ. إـلـاـ إـنـهـ وـعـدـ فـيـ لـوـقـاـ، ٢٢ـ، بـأـنـهـ سـوـفـ يـتـعـاـلـمـ مـعـ الـأـمـمـ، قـبـلـ مجـيـئـهـ.

^{١١٩} وـلـكـنـهـ، جـلـسـ هـنـاكـ، وـهـاـ هـيـ تـأـتـيـ، إـنـهـ اـمـراـةـ نـصـفـهـ يـهـودـيـ وـالـآخـرـ أـمـمـيـ. فـقـالـ لـهـاـ: "أـعـطـنـيـ لـأـشـرـبـ".

١٢٠ أجبت: "ولكن، لا يجب أن تطلب مني هذا، حقاً. إننا... يوجد هنا، نوع من الفصل. فأنت يهودي، وأنا سامرية".

١٢١ فقال لها: "لَوْ كُنْتِ تَعْلَمِينَ عَطِيَّةَ اللَّهِ، وَمَنْ هُوَ الَّذِي يَقُولُ لَكَ أَعْطِيْنِي لِأَشْرِبْ". ما الذي كان يفعله؟ لقد كان بقصد التواصل مع روحها. وحالما فُطِنَ لمشكلتها، حسناً، طلب منها أن تذهب وتتأني بزوجها. فأجبت، بأنه ليس لها زوج. فقال لها يسوع: "حسناً، قلت، لأنَّه كَانَ لَكَ خَمْسَةً أَرْوَاجٍ".

١٢٢ والآن، أنظروا، عندما رأه الفريسيون يتصرف هكذا. لقد ظهر، ذاك الثناء، الموجود، هنا، في المكان نفسه، حيث توجد الكلمة، فماذا قال الفريسيون عنه؟ لقد قالوا: "إنَّ هَذَا الرَّجُلُ، هُوَ بَعْلَزِيْوُلُ، وَعَرَافٌ". أترون؟

١٢٣ ثم قال يسوع: "كُلُّ مَنْ يَتَكَلَّمُ هَكَذَا عَلَى الزَّوْجِ الْقَدِيسِ، فَعِنْدَمَا يَأْتِي، لِيَفْعُلَ الشَّيْءَ نَفْسِهِ، فَإِنَّهُ، لَنْ يُؤْفَرْ لَهُ، أَبْدًا". ها هي، بزرة التناقض (ها هو الفساد)، أترون؟ إنما، في تلك اللحظة، قال لهم، بأنه سوف يُغَفَّرُ لهم، لأنَّ الزوج القدس، لم يكن قد أتي بعد؛ التضحية، والحمل لم يكن قد مات بعد.

١٢٤ إنما، تلك المرأة، لم تفكَرَ بهذا الشيء. بل قالت له: يا سَيِّدُ، أَرِنِي أَنْكَ تَبَيِّنُ! "لقد مَرَ زَمَانٌ طَوِيلٌ، وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ نَبْيٌ". أَرِنِي أَنْكَ تَبَيِّنُ! غير أنها، نعلم بأنَّ مسيحاً، (هذا، الذي يُدعى المسيح) عندما سوف يأتي، فإنَّه، سيُفْعَلُ مثُلُ هذه الأمور".

١٢٥ حسناً، إن كان، هذا ما فعله، فهو إذن، نفسه، أمساً واليوم. هكذا عَرَفَ عن نفسه، في تلك الحقبة، أفاليسٍ، هي الطريقة نفسها اليوم؟ - حتماً! فها نحن الآن، نرى، سيدةً ورجلًا يلتقيان هنا اليوم أيضًا. إنما هي، ليست تلك المرأة نفسها، ولا أنا، أيضاً، ذاك الرجل. إنما، الروح نفسه، موجودٌ هنا، وهو، قد وُعِدَ، بأنَّ الأعمال التي كان يعملاها، سوف نعملها نحن أيضاً، في الأيام، التي سيُسْتَعْلَمُ فِيهَا ابن الإنسان.

١٢٦ أنت تعلمين بأنّي لا أعرفك من قبل، (تعرفين بأنّها الحقيقة)، فائنا غرباء، أحدها، بالنسبة للآخر، وأنت واقفة هنا. هناك شيء... لربما، لديك شيئاً، ليس على ما يرام، لا أدرى. ولكن إذا بادر الرابِّ يسوع، بواسطة روحه القدس، وأعلن لي عن مشكلتك، فهل تؤمنين حينها بأنَّ هذا الأمر يعود لإبن الله، وليس لكائن بشري؟ فهذا، ليس سوى غلاف، هذه الخيمة. تلك التي-التي يستخدمها الله، مثل سائر الذين اختارهم. فهو، هو، يفعل هذا الأمر، بنعمته السيادية، وبالاختيار. ولكنك تؤمنين. هل ستؤمنين؟ [السيدة تقول: "آمين". — م.م.]

١٢٧ كم شخص بين الحضور، يؤمنون بهذا؟ ها نحن الاثنين، هنا، واقفين أمام التّور، نعلن بأنّا لم نلتقط سويةً، أبداً في حياتنا، ليست لدى أية فكرة عما تكون عليه، هذه المرأة، من أين أتت، ولا أعلم ما الذي تسعى وراءه. لم أرها قط، في حياتي، كما أتّي، لم أرَ تلك المرأة الأخرى هناك، أيضاً. ولكن، هاكم، ما أريدهم أن تتعلّموه: أن تتخلصوا، الآن، من هذا الثناء، وبأن تؤمنوا بالكلمة، حيث أنَّ الكلمة، قد صارت جسداً، هنا، الآن، في وسطنا. إن الكلمة، تصبح حيّةً، في أجسادنا، الأمر، الذي يُبيّن حضور الله.

١٢٨ فليمنحنا إياها، الآن. فالشيء الذي تبغيه، هو قضية مُشتبهـة. ليس لديها أولاد، إنها ت يريد طفلـاً. وهي في الأربعين من عمرها. آنهـ بالتأكيد، أمرـ غير مستحبـلـ.

١٢٩ يوجد، هناـ الآنـ، في هذهـ القاعةـ، بينـ الحضورـ، نسـاءـ، كـنـ عـاقـراتـ طـوالـ حـيـاتـهـنـ، وقدـ أتـيـنـ إـلـىـ المـنـصـةـ، هـكـذـاـ، وـالـرـبـ، قـدـ مـنـحـهـنـ أـطـفـالـاـ. فـلـيـرـفـعـ الـبـعـضـ، مـنـ بـيـنـ الـحـضـورـ، يـدـهـ عـالـيـاـ، مـقـنـ هـمـ، عـلـىـ عـلـمـ بـهـاـ الـأـمـرـ. أـتـرـوـنـ؟ فـيـ ذـاكـ النـهـارـ يـوـمـ الـأـحـدـ، عـنـدـمـ غـادـرـتـ الـمـكـانـ بـعـدـ ظـهـرـاـلـأـحـدـ، حـمـلـتـ بـيـنـ يـدـيـ طـفـلـةـ رـائـعـةـ؛ لـقـدـ كـانـتـ وـالـدـتـهـاـ عـاـقـرـاـ، وـالـرـبـ قـدـ تـكـلـمـ. وـالـفـتـاةـ الصـغـيرـةـ، الـشـخـصـ الـأـكـثـرـ حـلـاوـةـ، هلـ هـيـ هـنـاـ؟ أـيـنـ هـيـ؟ نـعـمـ. هـاـ هـيـ، هـنـاـ، إـنـهـ تـجـلـسـ هـنـاـ، وـالـوـالـدـةـ أـيـضـاـ، تـجـلـسـ هـنـاـكـ. هـاـ هـيـ الـطـفـلـةـ الصـغـيرـةـ، بـذـاتـهـاـ. هـلـ تـرـوـنـهـاـ؟ لـقـدـ كـانـتـ كـلـمـةـ مـنـطـوـقـةـ مـنـ اللـهـ.

١٣٠ والـآنـ، هـلـ سـتـؤـمـنـ بـهـ مـنـ صـمـيمـ قـلـبـكـ؟ أـتـؤـمـنـ بـأـنـ تـلـكـ الـبـرـكـةـ الـتـيـ حـصـلـتـ عـلـيـهـاـ، وـالـتـيـ تـشـعـرـيـنـ بـهـاـ فـيـ دـاخـلـكـ، الـآنـ، هـيـ جـوـابـ مـنـ اللـهـ؟ فـيـ حالـ أـطـلـقـيـ اللـهـ عـلـىـ إـسـمـكـ، سـوـفـ تـنـمـكـيـنـ حـيـنـئـ، مـنـ الـعـوـدـةـ إـلـىـ بـيـتـكـ وـاـخـتـيـارـاسـمـ لـطـفـلـكـ، أـتـؤـمـنـ بـهـذاـ؟ حـسـنـاـ اـذـنـ، سـيـدـةـ طـوـمـسـونـ، يـمـكـنـكـ الـذـهـابـ إـلـىـ مـنـزـلـكـ وـإـنـجـابـ طـفـلـكـ، إـنـ آـمـنـتـ مـنـ كـلـ قـلـبـكـ.

١٣١ هـلـ تـؤـمـنـ مـنـ كـلـ قـلـبـكـ؟ أـمـنـيـ فـقـطـ، لـاـ تـشـكـيـ بـالـأـمـرـ، صـدـقـيـ اللـهـ وـخـسـبـ، هـكـذاـ بـكـلـ بـسـاطـةـ. فـالـلـهـ هـوـ اللـهـ.

١٣٢ مـسـاءـ الـخـيـرـ، يـاـ سـيـدـ. أـظـنـ بـأـنـاـ غـرـباءـ، أـحـدـنـاـ بـالـنـسـبةـ لـلـآـخـرـ. الـمـرـةـ الـأـوـلـىـ الـتـيـ رـأـيـتـكـ فـيـهـاـ فـيـ حـيـاتـيـ، عـلـىـ حـدـ عـلـمـيـ، هـيـ، عـنـدـمـ كـيـتـ تـقـتـدـمـ إـلـىـ هـنـاـ. وـاعـتـقـدـتـ، عـنـدـمـ مـرـزـتـ، بـأـنـكـ أـحـدـ أـعـامـ الـأـخـ شـاـكـارـيـاـنـ، أـوـ مـنـ، آـنـهـ.. مـاـشـاغـيـاـنـ، الـأـخـ مـاـشـاغـيـاـنـ، الـمـرـثـ. وـبـعـدـهـاـ، رـأـيـتـكـ تـذـهـبـ بـاتـجـاهـ صـفـ الـصـلـاـةـ. وـالـآنـ، بـمـاـ أـنـتـيـ أـغـثـبـرـغـرـيـاـًـ مـعـكـ، وـ، أـوـ بـالـنـسـبـةـ إـلـيـكـ، أـنـاـ أـيـضـاـ، غـرـيبـ، وـالـعـكـسـ بـالـعـكـسـ. حـسـنـاـ الـآنـ، إـذـ أـرـادـ الـرـبـ يـسـوـعـ أـنـ يـغـلـمـنـيـ بـأـيـ شـيـءـ، بـأـنـكــ بـأـنـكــ لـرـبـيـاـ، بـالـشـيـءـ الـذـيـ تـرـيـدـهـ. عـلـىـ أـيـ حـالـ، فـانـهـ، قـدـ منـحـكـ هـكـذـاـ، فـلـيـقـلـهـ هـوـ، لـكـ، فـلـيـقـلـ لـيـ، مـاـ الـذـيـ تـرـيـدـهـ. عـلـىـ أـيـ حـالـ، فـانـهـ، قـدـ منـحـكـ إـيـاهـ. كـلـ مـاـ تـحـتـاجـهـ هـوـ، مـاـ يـكـفـيـ مـنـ الـأـيـمـاـنـ، لـكـيـ تـصـدـقـ هـذـاـ الـأـمـرـ.

١٣٣ وـالـآنـ، كـمـ وـاحـدـ مـنـكـمـ، يـذـرـكـ هـذـاـ الشـيـءـ؟ مـاـ يـكـفـيـ مـنـ الـأـيـمـاـنـ، فـقـطـ، لـكـيـ تـصـدـقـواـ بـأـنـكـمـ سـوـفـ تـنـالـونـ كـلـ مـاـ تـطـلـبـونـهـ! أـتـرـوـنـ؟

١٣٤ إـذـ الـآنـ، إـذـ جـتـمـ إـلـىـ هـنـاـ، وـتـرـغـبـونـ بـالـحـصـولـ عـلـىـ شـيـءـ مـاـ، وـهـوـ، يـعـلـنـ لـيـ عـنـ رـغـبـتـكـمـ تـلـكـ، وـأـنـتـمـ تـعـلـمـونـ بـأـيـ أـجـهـلـ مـاـ هوـ طـلـبـكـمـ هـذـاـ، لـذـلـكـ، لـاـ بـدـ وـأـنـ شـيـئـاـ مـاـ، يـقـومـ بـهـذـاـ الـعـلـمـ. حـسـنـاـ، فـوـفـقاـ لـلـكـلـمـةـ، هـذـاـ هـوـ الشـيـءـ، الـذـيـ وـعـدـ بـالـقـيـامـ بـهـ. فـهـوـ، كـانـ يـعـلـمـ بـأـفـكـارـ قـلـوبـهـمـ. أـلـيـسـ صـحـيـحـ؟ جـيدـ جـداـ.

١٣٥ لـدـيـكـ رـغـبـةـ قـوـيـةـ بـأـنـ تـشـفـيـ. أـمـرـ وـاحـدـ، أـنـتـ تـعـانـيـ مـنـ حـالـةـ عـصـبـيـةـ، فـأـنـتـ مـتـشـبـخـ جـداـ. هـذـاـ صـحـيـحـ. شـيـ آخرـ، لـدـيـكـ آـلـامـ فـيـ ظـهـرـكـ، فـظـهـرـكـ، بـحـالـةـ سـيـئـةـ، وـلـقـدـ خـضـعـتـ، مـنـذـ مـدـةـ طـوـيـلـةـ، لـعـلـيـةـ جـراـحـيـةـ. هـكـذـاـ، يـقـولـ الـرـبـ. هـذـاـ صـحـيـحـ. هـلـ تـرـوـنـ؟ إـنـ هـذـاـ حـقـيـقـيـ. وـهـنـاـ، حـاجـةـ أـخـرىـ، رـغـبـةـ عـمـيقـةـ الـتـيـ لـدـيـكـ، هـيـ بـأـنـ تـنـالـ مـعـمـودـيـةـ الـرـوـحـ. هـذـاـ هـوـ بـالـضـبـطـ. تـعـالـ إـلـىـ هـنـاـ.

يا الهي الحبيب، باسم يسوع المسيح، إسمح لهذا الرجل بأن يمتلىء من الروح القدس، قبل أن يغادر هذا المكان، باسم يسوع. أمين.
إستقبله الآن، يا أخي. آمن فقط، لا تشك أبداً.

مساء الخير. إنني أظن، بحسب علمي، بأن أحدهنا لا يعرف الآخر. إن كان هذا الأمر صحيحاً، ولكي يكون الحاضرون على علم بهذا، إرفعي يدك فقط، وهكذا يرى الجميع بأننا فعلنا غريباً عن بعضنا البعض. لم أرها في حياتي، على حد علمي. وأعتقد، بأنها هي أيضاً، لم ترني أبداً، إلا، خلال الاجتماع، بينما كانت بين الحضور. لأن الآب السماوي، يعلم، وهذا هي، كلمته مطروحة أمامنا هنا، بأني لم ألتقي في حياتي، بهذه السيدة من قبل، على ما أعلم. لذا، فإنه ليس بمقدوري أن أعلم سبب وجودك هنا، كما أنه ليس لدي أدنى فكرة من تكونين، أو أي شيء آخر متعلق بك. لا أستطيع أن أقول لك شيئاً.

الشيء الوحيد، هو، أنها هبة، وحسبت. إذا استطعت... فكما سمعتني أشرحمنذ قليل — إنني أقف جانبياً، فأنا أخلي الطريق، أسمع ما يقوله؛ والذي أراه، أستطيع أن أقوله. والذي لا يقوله، لا أستطيع الثفوه به. فسا قوله من نفسي، وسوف يكون خطأ. أترون؟ سوف يكون خطأ. إنما، عندما يقوله هو، فسوف يكون صحيحاً ودقيقاً جداً. لا يُفکن أبداً، لم يكن خاطئاً أبداً. ولن يكون هناك أي خطأ، على الاطلاق، ما دام الله، هو الله. أترون؟ ترون، لأن الله لا يخطئ أبداً.

ولكن اذا أراد الله إخباري بما تريدين، ما هي رغبتك، أو—أو سبب حضورك الى هنا، شيئاً ما، قد فعلتيه، أو شيئاً، شيئاً من هذا القبيل، أو من تكونين، من أين تأتين، أو أي أمر يريد أن يخبرني به، ستؤمنين؟ شكرأ لك.

شيء واحد، لديك مشاكل مع قدميك. تتألمين من قدميك. [السيدة تقول: "نعم". — م.م.] صحيح. ارفعي... لديك مشاكل نسائية، إضطرابات نسائية. [نعم.] ولديك رغبة جامحة في قلبك، لأنك فقدت أحداً ما، أو شيئاً ما. انه صبي، فإبنك قد غادر المنزل، لقد هرب، وأنت تريدين مئي أن أصلي، لكي يعود. [نعم.]

يا الله السماء، أعد لها ولدها. يجعل الروح القدس يوقف هذا الشاب في الطريق، هذا المساء، ويعيده الى والدته. باسم يسوع. أمين.

إن ذاك الذي يعلم، سوف يعيده ثانيةً إليك. لا تقلقي. آمني الآن، لا تشكي. ليك لديك إيماناً، من كل قلبك. تؤمنين، والله يتتكلّل بالباقي.

الآن، تمييز تلك الأمور الثلاث أو الأربع هذه، أيًّا تكون، أترون، إثني—إثني وصلت إلى درجة، لم أعد أرى شيئاً أمامي. لا أستطيع تفسير الأمر، ما من سببٍ لشرحه. سوف تقولون: أنت تعني بأنَّ الأمر يبدو أسوأ من كونك قد كررت لمدة خمس وأربعين دقيقة أو أكثر، اعتقدت؟" نعم، سيدي. حتى، ولو كانت ثلاثة ساعات، فإنها لن تكفي.

هناك إمرأة، كانت قد لمست ثياب ربنا يسوع. وهؤلاء الأشخاص، لا يلمسونني. لماذا، هذه المرأة هنا، فقط، أنظروا الى هننا، كان بمقدورها...[الأخ برانهام يقول

للمرأة، ضعي يدك على، أترون". - م.م [يمكنها أن تلمسني بكلّيتي، لن يحصل شيئاً، فأنا لست سوى رجل. إنما، عليها أن تلمسه هو. وأنا، بفضل الله المعطاة لي، إنني، فقط—فقط، اتّخى جانباً، أبعد بكلّيتي، ولا أتفوه بشيء آخر، سوى بما أراه. هل تفهمون؟ هذا كل شيء. انتبهوا، أن تلمسني، فهذا لا يعني شيئاً، فإنّها بالحقيقة، تلمس يسوع من خالي. وهذا أيضاً، كان حال تلك المرأة، فأنّها، كانت تلمس الله من خلال يسوع، في حين، أنّ يسوع لم يكن، يعلم ما خطّبها. فأنّها ببساطة، قد لمست ثوبه، وجلست. فقال- فقال: "من لمسني؟"

^{١٤٥} قال الرّسل: "عجبًا، فالجميع يلمسونك. لماذا تقول هذا؟"

قال: "لأنّي غلّفت لأنّ (فضيلة) قوّة قد حرجت مئي."

^{١٤٦} إنما، هل تعلمون ما هي هذه الفضيلة؟ إنها القوة. لقد ضغّفت قواه لأنّ إمراة واحدة لمسته، وهو، ابن الله. فماذا عنّي أنا؟ إنّي انسان خاطئ، ومخلص بنعمته. هل تعلمون لماذا أكثر؟ لأنّه قال: "فالاعمال التي أنا أفعّلها تعلّمواها أنت أياً، وتعلّمون أعظم منها، لأنّي ماض إلى أبي." يقال هنا، "أعظم"، إنّما الترجمة اليونانية الصّحّيحة، هي، "سوف تتعلّمون أكثر من هذه".

^{١٤٧} إذن، هذه المرأة، أنا لا أعرفها. لا أعرف شيئاً عنها. إنّها إنسانة مجھولة بالنسبة إلى، كما كان الآخرون أيضًا. فتحن الاتنان، غريبان، أحدهما عن الآخر. الرّجاء أن ترفعي يدك، فقط، لكي يعرف الناس هنا، بأنّنا غربيان الواحد بالنسبة للآخر. والآن، في حال، التقى ابن الله، في وقت من الأوقات، بأمرأة ما — مشهد صغير مماثل لهذا بالقرب من ثمة بئر، وتحدث إليها ببرهة صغيرة، وعلم ما كانت مشكلتها، وأخبرها عن مشكلتها، ومن هنا، عرفت بأنه المسيّا. والآن، بما — بما أتى... لقد لمستيني، أنا لمستك، ولم يحصل شيئاً. ولكن، لو أنّ، أيّمانى (باللهبة) وايمانك (بتصدقتك) يستطيعان لمسه، هو، وأنّه يتمكّن من التّكلم من خالنا، من خالي... يتحدث إليك من خالي، تعرّفين، حينها، بأنه موجود هنا، مثلما كان هناك، على-على البئر في سوخار. أترّين؟ إنه هو، أمّا واليوم والى الأبد. هل تؤمنين؟

^{١٤٨} لديك العديد من المشاكل، العديد من المصائب، والتعقيدات! واحدة من الأشياء التي تريديننا أن نصلّي من أجلها، هو إلتهاب المفاصل. بالضبط أليس صحيحًا؟ فالتهاب المفاصل هذا، يُسبّب لك تصلبًا شديداً. عندما ترين نفسك، وأنت ترّفعين ذراعك...

^{١٤٩} وبالفعل، فلقد تقدّمت ببطء شديد، على ما أذكر. لربما، إن انتظرت لحظة صغيرة، شيء ما قد، يقال، يمكنه أن يُزيل... أو، تعلمين، نشعر بالأشياء؛ الأشخاص، تعرّفين، مثل الريح التي تهب ضد هذه الأمور. فيقولون: "حسناً، لقد خمن هذا"، أو، تعرّفين شيئاً من هذا القبيل.

^{١٥٠} ولذلك، تبدّين شخصاً جيداً، تكلمي معي، لدقّيقـة واحدة فقط. دعينا نقف هنا، قليلاً، لأنّي أشعر حقاً، بوجود شيئاً آخر في قلبك، ترغبين بأن يهم الله، به عليك. ولكنني لا أستطيع الاستجابة لصلواتك، إنما، هو يستطيع الإست... لأنّك إن

صدقت هذا الأمر، تكون صلواتك قد استجبيت. إنما، إن أردت أن تصدقني، وحسب؛ لكي يجعلك تؤمنين. أريد أن أقول لك شيئاً، إن الموضوع يخص شخصاً عزيزاً غير موجود هنا، إنه أخ، وهذا الأخ، غير موجود في هذه المنطقة، حتى. إنه في منطقة رطبة، حيث يوجد العديد من البحيرات. ربما، في أنحاء ميشيغان، أو...نعم، ميشيغان، هذا هو. وهو يعني من مرض مميت، إنه مرض عossal، في الكلى. هذا هو الموضوع، أليس كذلك؟ هكذا يقول رب. والآن، هذا المنديل الذي في يدك، الذي رفعتيه عالياً صوب الله، أرسليه إلى أخيك، واطلبني منه ألا يشك، بل أن يؤمن، وبهذا المنديل، سوف يشفى الآن، طبعاً، إن أنت، صدقت وأمنت.

^{١٥١} أتؤمنين من كل قلبك؟ حسناً إذن، إن كنت تؤمنين، هناك شيء واحد عليه فعله، وهو، أن تستقبليه بكل تأكيد. صحيح؟

^{١٥٢} تقولين الآن: "إنه ينظر إليهم، إلى هؤلاء الناس. هذا ما يفعله، ينظر إليهم". إنك ترين هذا كثيراً!

^{١٥٣} ولكن، الذي لا تعرفونه هذه...هذه السيدة، هنا، يا سيدتي، تعالى من هذه الثانية، هنا، المريضة، أياً تكونين. أنا لا أنظر إليها. هل تؤمنين بأن الله يستطيع أن يُغلن لي عن متابعيك؟ ارفعي يدك، إن كنت تؤمنين، هذه السيدة هنا، هذه السيدة هنا، المريضة. نعم. حسناً، فإن أنت أمنت بهذا، بكل قلبك، فإن مشاكل الزبو، لن تزعجك من الآن، فصاعداً. جيد، إذهب إلى بيتك، وأمني بها!...؟

^{١٥٤} لم يكن ينظر إليها، أليس كذلك؟ هل رأيتم، إنه...أنتم تتظرون في هذا الاتجاه، إن الزؤيا هنا، بغض النظر عما يجري. أمين! لا ترون (تفهمون) هذا؟ إنه كامل، تماماً، كما أن الله كامل!

^{١٥٥} هل تصدقي، أنت أيضاً؟ بإمكان الزبو، في حالتك أنت، أن يتركك أنت أيضاً؟ أتؤمنين بأنه يزول؟ جيد جداً، إذهبي، وقولي للزب يسوع بأنك-بأنك تؤمنين به.

^{١٥٦} ذات يوم، سوف تضطررين للشّرذة برفقة عصاً صغيرة، في حال، جعلك داء المفاصل هذا، عاجزةً، ولكنه لن يفعل. لن تضطري، لن تصدقني أنه سيفعلها، أليس كذلك؟ فأنّي تؤمنين بأنك، سوف تتحسنين؟ إمشي في طريقك، فيسوع المسيح سوف يشفيك.

^{١٥٧} إن الإضطرابات القلبية تميّث الأشخاص، ولكنها لن تقتلك أنت بالذات. هل تؤمن بأن الله سوف يشفيك منها ويعيد إليك عافيتك؟ هيا، آمن بهذا من كل قلبك، وقل، "إنّي، أؤمن حقاً؟"

^{١٥٨} هل تتكلمين الإنكليزية؟ أتفهمين الإنكليزية؟ [الأخ برانهام يطلب مترجمـ.ـ.ـ.] (فليتقدّم أحدـ ما) نعم، جيد جداً. هل يمكنك أن تردد على مسامعها، ما سأقوله؟ قل لها بأنّها، إن آمنت، تزول متابعي معدتها. هلـ هل ستصدق هذا؟ وألام ظهرك، سوف تزول، هي الأخرى، فاذهبي الآن في طريقك، وكوني مشفية.

كيف حالك؟ هل تؤمنين؟ [تقول:] "أجل سيدـ.ـ.ـ."

^{١٥٩} ذاك الرجل الجالس هناك، الذي يعاني من آلام في الظهر، والذي كان ينظر إلى عندما قلث هذا. هو أيضاً، يمكنه أن ينال الشفاء؛ إذا أنت آمنت به، أيها السيد. حسناً، سيدتي.

^{١٦٠} والسيدة الجالسة هناك، بالقرب منك، لديك مشكلة في رقبتك، أليس كذلك، أيتها السيدة؟ هل تؤمنين بأن الله سوف يشفيك؟ الرجاء، أن تضعي يديك على ركبتي الصبي الصغير، سوف يُشفى، هو أيضاً. هل تؤمنين؟ لقد كنت تعانين من مشاكل نسائية، وقد زالت كلها، الآن. إيمانك شفالي، وأصبحت على ما يرام.

^{١٦١} هل تؤمنون بأن يسوع المسيح، هو هو، أمّا واليوم، والي الأبد؟ دعونا نَصْعِد أيدينا بعضنا على بعض، ونصلّي ضلاة الإيمان.

^{١٦٢} يا هنا المحبوب، ها نحن، مغمورون بحضورك الالهي، إذ نراك تتحزّك في وسط هذا الجمهور الحاضر هنا، وتشفي المرضى في كل مكان. أنت هو الله. ألتmesh منك الشفاء لجميعهم. فلتنتعش قلوبهم بِنسمةٍ من عند الله، فتغليهم بأن الوقت ينفذ، وبি�شارف على الانتهاء. إن فترة اقامتنا هنا، سوف تنتهي عما قريب، وبعدئذ، تكون مع الذي نحبه. ولنجلب حضوره الآن، الشفاء للجميع.

^{١٦٣} إننا نرفض، ونُدين الشيطان، ونشجب كل أعماله. بإسم يسوع المسيح، أخرج أيها الشيطان من الناس.

^{١٦٤} كل من سوف يصدق، ويستقبل الشفاء منه، فليقف الآن ويقول: "أني أقف الآن، وأستقبل شفائي. أني أؤمن حقاً، بغض النظر عن وضعك أو حالتك، فإن صدقت وأآمنت. قف الآن، وارفع يديك عالياً، وقل: "شكراً، أيها رب يسوع، لأنك منحتني الشفاء." فليكن الله معكم جميعاً.



بذرة التناقض ARA65-0118

(The Seed Of Discrepancy)

إن رسالة الأخ ولIAM ماريون برانهام الأصلية هذه، الصادرة مساء الاثنين، ١٨ كانون الثاني، ١٩٦٥، إلى تجمع رجال الأعمال الدولي لبشرة الإنجيل الكامل في فندق وستوورد هو، في فينيكس، أريزونا، الولايات المتحدة الأميركيّة، قد نقلت حرفياً وبدقّة متناهية، من شريط التسجيل الممغّض وظُبِّقت باللغة العربيّة. هذه الترجمة العربيّة، قد طبّقت ووُرُّعت من قبل تسجيّلات صوت الله.

ARABIC

©2017 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS

P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.

www.branham.org